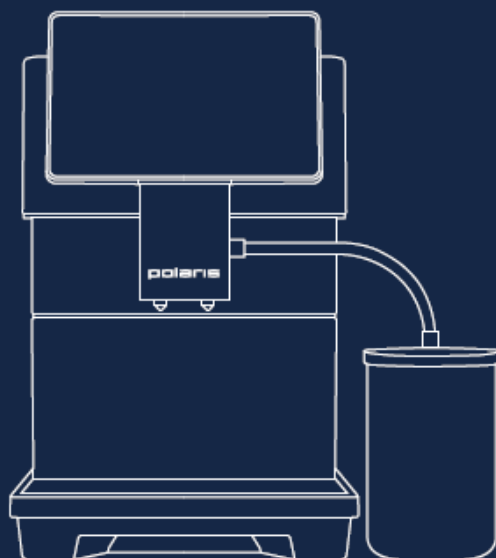


# polaris

since 1995



## **PACM 2081AC WIFI IQ Home**

Руководство по эксплуатации / Гарантия  
Manual instruction / Guarantee



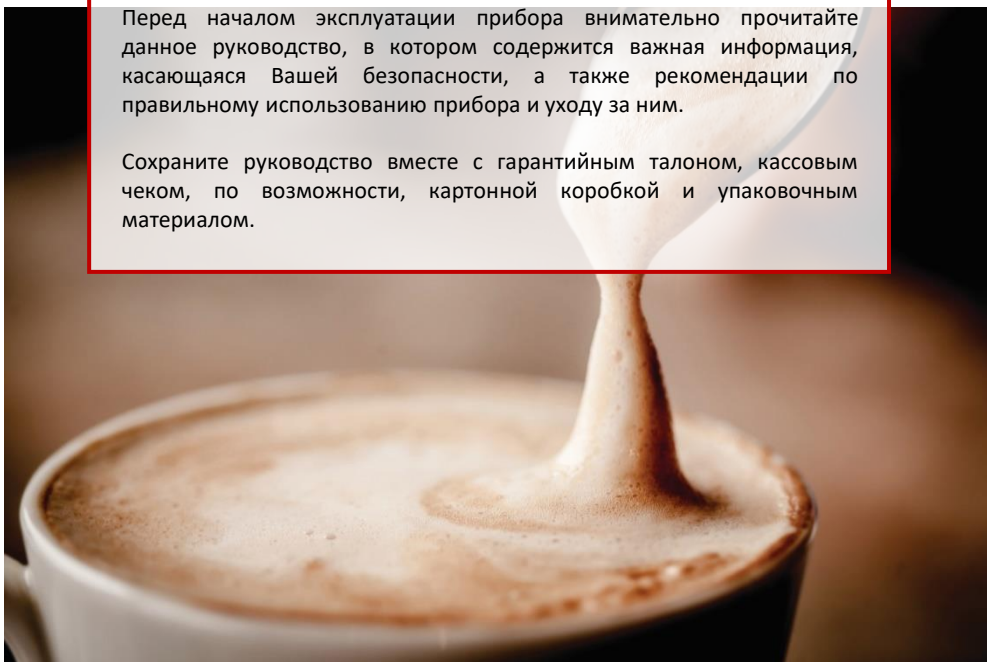
### **Уважаемый покупатель!**

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **POLARIS**.

Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.



# СОДЕРЖАНИЕ

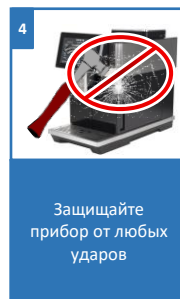
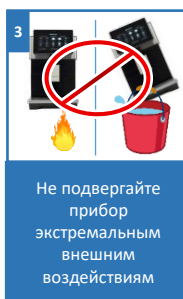
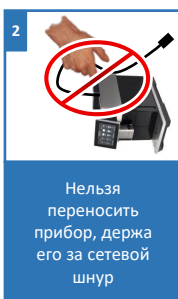
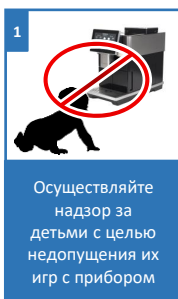
|                                                                        |           |
|------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Общая информация</b>                                                | <b>4</b>  |
| <b>Общие указания по безопасности</b>                                  | <b>4</b>  |
| <b>Сфера использования</b>                                             | <b>6</b>  |
| <b>Комплектация</b>                                                    | <b>7</b>  |
| <b>Подготовка к работе и использование</b>                             | <b>9</b>  |
| <b>Фильтр смягчения воды</b>                                           | <b>11</b> |
| <b>Начало приготовления напитков</b>                                   | <b>12</b> |
| <b>Горячие напитки</b>                                                 | <b>12</b> |
| Приготовление черного кофе                                             | 12        |
| Приготовление молочно-кофейных напитков                                | 13        |
| Приготовление молочной пены                                            | 15        |
| Приготовление горячей воды                                             | 16        |
| Приготовление чая                                                      | 17        |
| Использование молотого кофе                                            | 18        |
| «Кофе с собой»                                                         | 19        |
| <b>Холодные напитки</b>                                                | <b>20</b> |
| <b>Регулировка степени помола</b>                                      | <b>21</b> |
| <b>Дополнительные настройки кофемашины</b>                             | <b>22</b> |
| <b>Настройка и использование функции удаленного контроля</b>           | <b>30</b> |
| Для телефонов с операционной системой Android (до 10 версии)           | 31        |
| Для телефонов с операционной системой iOS и Android (версии 10 и выше) | 32        |
| <b>Чистка и уход</b>                                                   | <b>36</b> |
| <b>Регулярное техническое обслуживание</b>                             | <b>40</b> |
| <b>Хранение/Транспортировка/Реализация/Утилизация</b>                  | <b>41</b> |
| <b>Системные сообщения на дисплее</b>                                  | <b>42</b> |
| <b>Поиск и устранение неисправностей</b>                               | <b>43</b> |
| <b>Технические характеристики</b>                                      | <b>46</b> |
| <b>Информация о сертификации</b>                                       | <b>46</b> |
| <b>Гарантийные обязательства</b>                                       | <b>47</b> |

# ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения кофемашины, модель **POLARIS PACM 2081AC WIFI IQ Home** (далее по тексту – кофемашина, прибор).

## ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».
- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство по эксплуатации.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор, если вы не уверены в его работоспособности.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие высоких температур, прямых солнечных лучей и влаги.
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда отключайте его от сети.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.





**Внимание!**

Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой. В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.

- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, при чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.



**Внимание!** После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.



**Внимание!**

При возникновении неисправностей любого характера обращайтесь в Авторизованный сервисный центр POLARIS.

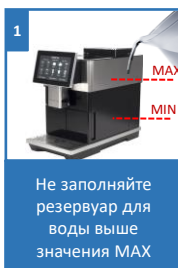
# СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИБОРА



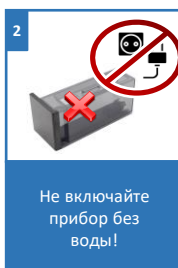
**ВНИМАНИЕ!** Для заполнения резервуара используйте только чистую, холодную питьевую воду. Никогда не заполняйте резервуар для воды другими жидкостями, не насыпайте в резервуар кофе.

**При отклонении параметров сети электропитания от стандартных значений (230 В ~ 50 Гц ) более чем на 10% возможна некорректная работа привода заварочного устройства и/или выход его из строя.**

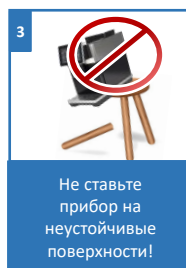
- Для приготовления напитка из молотого кофе не допускается использование кофе самого мелкого помола «extra fine» для заваривания в турке. Это может привести к выходу прибора из строя. Очистка или замена вышедших из строя частей не входит в гарантийное обслуживание прибора.
- Не заполняйте резервуар для воды выше отметки **max** и следите, чтобы уровень воды не опускался ниже отметки **min**.
- Не вынимайте резервуар во время работы кофемашины.
- Никогда не оставляйте кофемашину без внимания во время работы.
- Ставьте прибор на ровную устойчивую поверхность как можно дальше от края стола/рабочей поверхности.
- **Не оставляйте прибор при температуре окружающей среды менее 0 °C.**
- **Следите за тем, чтобы цельные зёрна кофе не попадали в воронку для молотого кофе, это приводит к выходу из строя заварочного механизма**
- **Во избежание засорения кофемолки не используйте зелёные не обжаренные зёрна и кофейные смеси, ароматизированные эфирными маслами.**



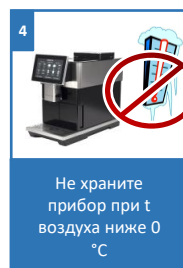
Не заполняйте резервуар для воды выше значения MAX



Не включайте прибор без воды!



Не ставьте прибор на неустойчивые поверхности!



Не храните прибор при t воздуха ниже 0 °C

## СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Прибор предназначен для бытового и аналогичного применения при температуре и влажности бытового помещения в соответствии с данным руководством:

- для личного использования пользователями в быту.
- в пунктах питания сотрудников магазинов, офисов, фермерских хозяйств и других подразделений
- потребителями гостиниц, отелей и других мест, предназначенных для проживания;
- в местах, предназначенных для ночлега и завтрака.

Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, а также для обработки пищевых продуктов.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

|     |                                         |       |
|-----|-----------------------------------------|-------|
| 1.  | Кофемашина в сборе                      | 1 шт. |
| 2.  | Руководство по эксплуатации             | 1 шт. |
| 3.  | Гарантийный талон                       | 1 шт. |
| 4.  | Контейнер для молока                    | 1 шт. |
| 5.  | Упаковка (коробка и пакет)              | 1 шт. |
| 6.  | Трафареты для кофе                      | 3 шт. |
| 7.  | Индикаторная полоска                    | 1 шт. |
| 8.  | Фильтр смягчения воды                   | 1 шт. |
| 9.  | Щеточка для чистки труднодоступных мест | 1 шт. |
| 10. | Термокружка                             | 1 шт. |

## ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Кофемашина POLARIS PACM 2081AC WIFI IQ Home предназначена для приготовления кофейных и кофейно-молочных напитков из обжаренных кофейных зёрен и молотого кофе.



# КОМПЛЕКТУЮЩИЕ И ИХ ОПИСАНИЕ



\*Капучинатор съемный. Потяните на себя крышку блока подачи напитков, затем поверните и снимите вниз капучинатор.

# ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

- Удалите с корпуса кофемашины упаковочный материал и рекламные наклейки и протрите корпус прибора влажной мягкой тканью
- Расположите кофемашину на ровной поверхности.
- Выдвиньте резервуар для воды на себя из правой боковины корпуса, наполните резервуар водой (уровень воды не должен превышать отметки “max”) и установите его в корпус кофемашины.



**ВНИМАНИЕ! При снятии и установке резервуара блок подачи напитков должен быть поднят вверх до упора!**

- Вставьте вилку кабеля электропитания в розетку, включите кнопку подачи питания на задней панели кофемашины.
- При первом включении кофемашина предложит выбрать язык, для этого нажмите на нужный язык на дисплее.
- После включения система запустит поочерёдно заполнение водой, проверку механизмов, автоматический нагрев кофемашины и автоматическую самоочистку всех систем. Вода, использованная кофемашиной для самоочистки (около 100 мл.) поступает из блока подачи напитка в поддон для сбора капель.
- После самоочистки использованная вода подлежит сливу в канализацию. Для этого выдвиньте на себя поддон для сбора капель с решёткой и контейнером для отходов. Снимите контейнер, крышку поддона и рамку с решёткой. Слейте жидкость из поддона и контейнера для отходов. Соберите всё в обратной последовательности и установите на место.



Протрите корпус  
влажной тканью



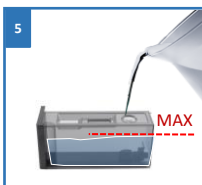
Расположите  
кофемашину на  
ровной  
поверхности



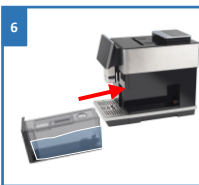
Блок подачи  
напитков  
поднимите вверх



Выдвиньте  
резервуар для  
воды



Наполните  
резервуар водой не  
выше отметки MAX



Установите  
резервуар для  
воды в корпус  
прибора обратно

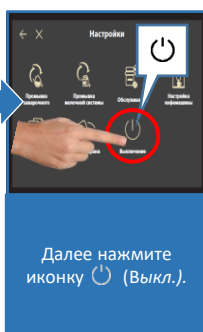
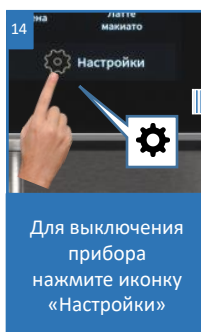
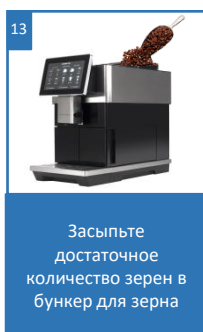
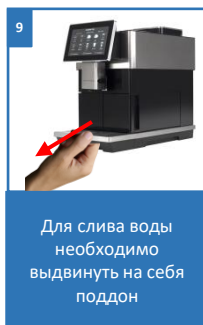
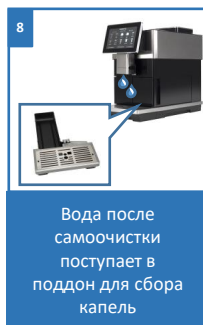


Вставьте вилку в  
розетку, включите  
кнопку Вкл/Выкл  
на обратной  
стороне прибора



Выберите язык  
интерфейса

- После того как станет активным главный дисплей с меню пользователя Вы сможете приступить к приготовлению напитков.
- Засыпьте достаточное количество зерен в бункер для зерна. Не допускайте попадания зёрен в воронку для молотого кофе.
- Кофемашина готова к работе.
- Для выключения кофемашины нажмите на иконку «Настройки» ⚙ в нижнем правом углу главного меню и далее нажмите иконку  (Выкл.) и *следуйте рекомендациям на дисплее.*



# ФИЛЬТР СМЯГЧЕНИЯ ВОДЫ

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ФИЛЬТРА

### 1. Общая информация об использовании

Производительность фильтра может быть настроена в зависимости от жесткости воды с помощью кольцевого регулятора в нижней части фильтра. Это позволяет гарантировать что аромат и крема кофе оптимизированы.

### 2. Эксплуатация и замена фильтра

#### 2.1. Установка кольцевого регулятора фильтра

Кольцевой регулятор в нижней части фильтра регулирует производительность для идеального соответствия условиям воды в месте установки кофемашины, согласно таблице:

| УРОВЕНЬ | ЖЕСТКОСТЬ                              | ЦВЕТОВОЙ ДИАПАЗОН      |
|---------|----------------------------------------|------------------------|
| A       | Нежесткая вода (До 8.5 dH)             | Красно - желтый        |
| B       | Вода средней жесткости (8.5 – 13.5 dH) | Желтый – желто-зеленый |
| C       | Жесткая вода (От 13.5 dH)              | Темно – зеленый        |



**ПРИМЕЧАНИЕ:** Жесткость воды можно определить с помощью тест-полоски.

- Опустите тест-полоску в стакан с водопроводной водой на несколько секунд.
- Через 1 минуту сравните цвет реакционного поля с цветовым диапазоном и определите настройку регулятора согласно вышеуказанной таблице.
- Запишите правильную настройку кольца регулятора, чтобы вы могли установить ту же настройку при следующей смене фильтра.

#### 2.2. Установка фильтра для воды

- 1) Поверните кольцо регулятора в нижней части фильтра влево или вправо и установите стрелку на необходимый уровень. (см. раздел 2.1).
- 2) Нажмите на картридж фильтра для воды под холодной водой и намочите его, перемещая, вперед и назад, пока все пузырьки воздуха не выйдут.
- 3) Снимите резервуар для воды с кофемашины и вставьте фильтр для воды вертикально в гнездо картриджа в резервуаре для воды или на нем. Убедитесь, что при установке фильтра он зафиксировался с характерным звуком. Примечание: только полностью зафиксированный фильтр обеспечивает оптимальную производительность.
- 4) Наполните резервуар для воды холодной питьевой водой и установите его в кофемашину.
- 5) Приготовьте в кофемашине 1 порцию горячей воды и вылейте ее.
- 6) Если кофемашина не оснащена электронным индикатором замены фильтра, фильтр необходимо менять не позднее 6 месяцев с даты установки, обратите внимание на дату ввода в эксплуатацию (при замене фильтра: дата замены)
- 7) Если кофемашина оснащена электронным индикатором, то необходимо установить индикатор в кофемашине в соответствии с нижеуказанной таблицей:

Таблица емкости

| Уровень | Емкость, литры | Кол-во чашек при 35 мл | Кол-во чашек при 150 мл |
|---------|----------------|------------------------|-------------------------|
| A       | 220            | 6300                   | 1470                    |
| B       | 150            | 4300                   | 1000                    |
| C       | 80             | 2300                   | 540                     |

# НАЧАЛО ПРИГОТОВЛЕНИЯ НАПИТКОВ

Для приготовления различных видов напитка нажмите на соответствующие иконки на дисплее кофемашины.

Максимальная высота используемой чашки при полностью поднятом блоке подачи напитка составляет 13 см.

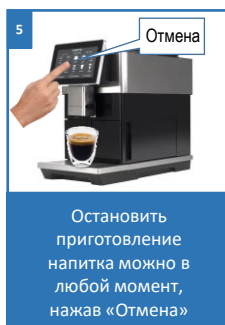
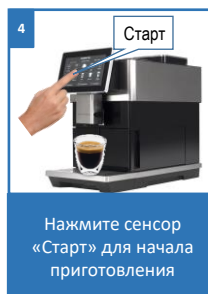
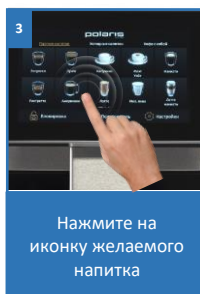
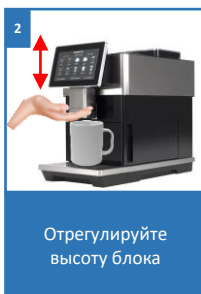
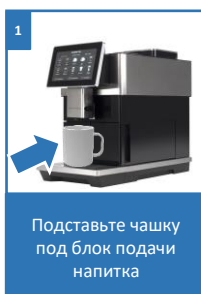
## ГОРЯЧИЕ НАПИТКИ

### Приготовление черного кофе

На основе черного кофе готовятся следующие напитки: эспрессо, ристретто, лунго, американо.

#### Для приготовления:

- Подставьте чашку нужного размера под блок подачи напитка.
- Отрегулируйте высоту блока.
- Пролистайте вправо или влево для просмотра всего меню.
- Нажмите на соответствующую иконку на дисплее кофемашины и выберите желаемый напиток
- При необходимости отрегулируйте настройки напитка и нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления.
- Во время приготовления напитков Вы можете остановить и прекратить выдачу напитка. Для этого нажмите «Отмена» на дисплее.



# Приготовление молочно-кофейных напитков

Кофемашина позволяет приготовить различные виды молочно-кофейных напитков, такие как: капучино, латте, флэт уайт, кортадо, макиато, кофе с молоком, латте макиато.

## Для приготовления:

1. Налейте охлаждённое молоко в контейнер для молока и установите его на устойчивую поверхность (справа) от кофемашины и вставьте шланг подачи молока.
2. Подставьте чашку под блок подачи напитка и отрегулируйте высоту блока.
3. Нажмите на соответствующую иконку выбора напитка на дисплее кофемашины.
4. При необходимости отрегулируйте настройки напитка и нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления.
5. Во время приготовления напитков Вы можете остановить и прекратить выдачу напитка. Для этого нажмите «Отмена» на дисплее.



**Примечание!** Во избежание засорения капучинатора, сразу после приготовления молочно-кофейного напитка кофемашина предложит запустить очистку капучинатора. Нажмите ОК для запуска промывки молочной системы.

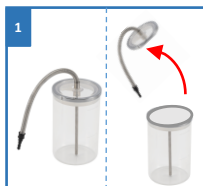


**Примечание!** Во время приготовления напитка Вы можете нажать на иконку чашки кофе и на дисплее откроется меню настроек напитка, которые можно менять в процессе приготовления.

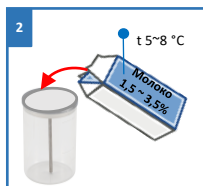


**Внимание!** Для получения устойчивой пышной пены в молочно-кофейном напитке и вспененном молоке рекомендуем использовать ультрапастеризованное молоко с жирностью 1,5% - 3,5%, содержанием белка не менее 3%, охлажденное до температуры 5 - 8°C.

Рецепты и описание напитков Вы всегда можете найти в нашем буклете «Идеи для кофе».



Разберите  
контейнер для  
молока



Налейте  
охлаждённое  
молоко в  
контейнер



Установите на  
устойчивую  
поверхность  
рядом с  
кофемашинной



Отрегулируйте  
высоту блока



Нажмите на  
иконку желаемого  
напитка



Нажмите сенсор  
«Старт» для начала  
приготовления



Остановить  
приготовление напитка  
можно в любой  
момент, нажав  
«Отмена»



! Просим принять во внимание ограничения по использованию растительного молока для взбивания в капучинаторе. Соевое и миндальное молоко, а также растительные смеси на их основе, взбиваются слабо и под действием пара могут сворачиваться в автокапучинаторе, что с большой степенью вероятности приводит к образованию засоров из растительного творога в капучинаторе и воздушных трубках молочной системы. Устранение подобных засоров не подпадает под действие гарантийных обязательств и устраняются в условиях АСЦ на платной основе.



В связи с чем **ИСПОЛЬЗОВАНИЕ СОЕОВОГО И МИНДАЛЬНОГО МОЛОКА В КОФЕМАШИНАХ POLARIS КАТЕГОРИЧЕСКИ НЕ РЕКОМЕНДОВАНО ИЗГОТОВИТЕЛЕМ.**

Использование рисового или овсяного молока возможно, но при соблюдении более тщательной и частой автоматической очистки капучинатора с помощью запуска функции «Очистка» с обязательным выполнением всех указаний на дисплее кофемашины сразу после приготовления одного или серии напитков на основе рисового или овсяного молока.

Регулярное использование жидкости для очистки молочной системы Polaris также позволяет поддерживать идеальную чистоту компонентов молочной системы кофемашины.



**ВНИМАНИЕ!** По истечении 5 минут после приготовления молочных напитков кофемашина проведет автоматическую промывку капучинатора

# Приготовление молочной пены

- Выберите программу: молочная пена.
- Установите контейнер с охлажденным молоком на устойчивую поверхность рядом с кофемашиной и вставьте в нее шланг подачи молока.
- Подставьте чашку под блок подачи напитка и отрегулируйте высоту блока.
- Нажмите на соответствующую иконку на дисплее кофемашины.
- При необходимости отрегулируйте настройки напитка и нажмите кнопку старт для начала приготовления.
- Во время приготовления вспененного молока существует опция остановки и прекращения выдачи напитка. Для этого нажмите на отмена на дисплее.
- Через 30 сек. после приготовления вспененного молока кофемашина предложит запустить очистку капучинатора. Нажмите ОК для запуска промывки молочной системы.

## Внимание!



Для получения устойчивой пышной пены в молочно-кофейном напитке и вспененном молоке рекомендуем использовать ультрапастеризованное молоко с жирностью 1,5% - 3,5%, содержанием белка не менее 3%, охлажденное до температуры 5 - 8°C.

|                                                |                                                                                                                              |                                                                                       |                                                                                       |
|------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1</p> <p>Разберите контейнер для молока</p> | <p>2</p> <p>Налейте охлажденное молоко в контейнер</p> <p><math>t \sim 8^{\circ}\text{C}</math></p> <p>Молоко 1,5 ~ 3,5%</p> | <p>3</p> <p>Установите на устойчивую поверхность рядом с кофемашиной</p>              | <p>4</p> <p>Отрегулируйте высоту блока</p>                                            |
| <p>5</p> <p>Нажмите иконку «Молочная пена»</p> | <p>6</p> <p>Нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления</p>                                                              | <p>7</p> <p>Остановить приготовление напитка можно в любой момент, нажав «Отмена»</p> | <p>8</p> <p>Остановить приготовление напитка можно в любой момент, нажав «Отмена»</p> |

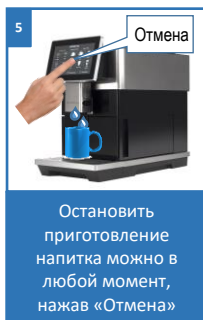
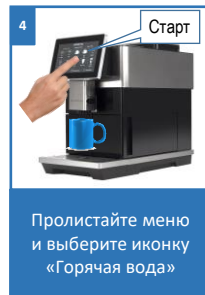
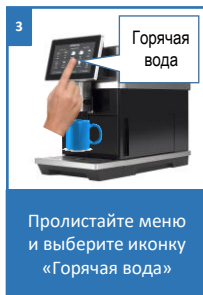
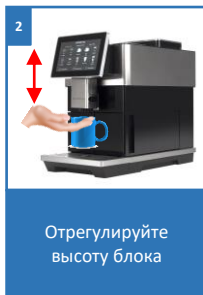
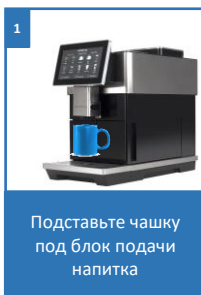
## Предупреждение!



После завершения приготовления напитков с содержанием молока не забудьте вынуть шланг подачи молока из емкости с молоком и промыть его чистой водой. Затем просушите его.

## Приготовление горячей воды

- Подставьте чашку под блок подачи напитка
- Отрегулируйте высоту блока.
- На дисплее пролистайте до нужной страницы с перечнем напитков
- Нажмите сенсор «Горячая вода» на дисплее кофемашины.
- При необходимости отрегулируйте настройки напитка и нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления.
- Во время приготовления Горячей воды существует опция остановки и прекращения выдачи напитка. Для этого нажмите «Отмена» на дисплее.



# Приготовление чая

Кофемашина имеет две программы для приготовления горячего чая:

- Зеленый чай (температура горячей воды – 75 градусов)
- Черный чай (температура горячей воды – 98 градусов)



## Внимание!

Программы «Зеленый чай» и «Черный чай» представляют собой приготовление горячей воды оптимальной температуры в зависимости от желаемого чая.



## ОСТОРОЖНО!

Эти режимы не предназначены для заваривания чая в кофемашине!

**Никогда не засыпайте в кофемашину чай для заваривания, это приведет к поломке.**

## Порядок действий:

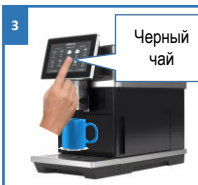
- Подставьте чашку под блок подачи напитка
- Отрегулируйте высоту блока.
- На дисплее пролистайте до нужной страницы с перечнем напитков
- Нажмите сенсор «Зеленый чай» или «Черный чай» на дисплее кофемашины.
- При необходимости отрегулируйте объем напитка и нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления.
- После того, как горячая вода будет приготовлена, вы можете заварить чай в стакане
- Во время приготовления горячей воды для чая существует опция остановки и прекращения выдачи напитка. Для этого нажмите «Отмена» на дисплее.



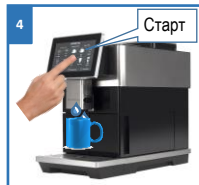
Подставьте чашку под блок подачи напитка



Отрегулируйте высоту блока



Пролистайте меню и выберите «Черный чай»



Нажмите сенсор «Старт». Начнется приготовление



Заварите чай в кружке



Никогда не заваривайте и не засыпайте чай в самой кофемашине!!!

# Использование молотого кофе для приготовления напитков в кофемашине

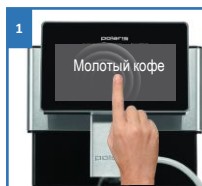
Кофемашина предусматривает использование молотого кофе для приготовления горячих напитков.

1. На дисплее выберите раздел «Использование молотого кофе», после чего на дисплее появится сообщение с инструкцией.
2. Откройте крышку резервуара для молотого кофе, насыпьте молотый кофе (максимум 16 г), затем закройте крышку.
3. Нажмите ОК на дисплее.



**ПРИМЕЧАНИЕ:** Никогда не насыпайте зерна кофе в отверстие для молотого кофе. Это приведет к поломке кофемашины.

3. Выберите желаемый напиток на экране.
4. На следующем экране при желании Вы можете изменить настройки напитка. Нажмите «Старт» для начала приготовления напитка.



Выберите раздел  
«Использование  
молотого кофе»



Откройте крышку  
резервуара для  
молотого кофе



Крышка открыта



Засыпьте ≈ 1 ложку  
молотого кофе в  
специальный отсек  
для молотого кофе



Закройте крышку  
отсека для  
молотого кофе



Нажмите сенсор  
«ОК» для начала  
приготовления



Нажмите на  
иконку желаемого  
напитка



Нажмите сенсор  
«Старт» для начала  
приготовления

## «Кофе с собой»

1. Приготовление напитков в формате «Кофе с собой» производится в термocup из комплекта поставки.
2. В меню перейдите в раздел «Кофе с собой», затем выберите желаемый напиток.
3. Далее процесс приготовления аналогичен последовательности шагов из предыдущих разделов.



Приготовьте термocup, снимите с нее крышку



Подставьте чашку под блок подачи напитка



Отрегулируйте высоту блока



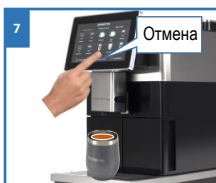
Перейдите в раздел «Кофе с собой»



Нажмите на иконку желаемого напитка



Нажмите сенсор «Старт» для начала приготовления



Остановить приготовление напитка можно в любой момент, нажав «Отмена»



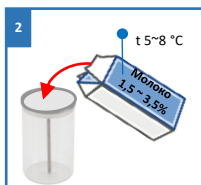
Для удобства и безопасности наденьте сверху крышку.  
Приятно аппетита!

# ХОЛОДНЫЕ НАПИТКИ

1. Приготовление холодных напитков происходит с помощью добавления 2-3 кубиков льда (возможно больше).
2. В меню перейдите в раздел «Холодные напитки», затем выберите желаемый напиток.
3. Далее процесс приготовления аналогичен инструкции для «Горячих напитков».



Приготовьте  
несколько кубиков  
льда



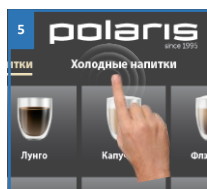
Налейте  
охлаждённое  
молоко в  
контейнер



Установите на  
устойчивую  
поверхность  
рядом с  
кофемашиной



Отрегулируйте  
высоту блока



Перейдите в  
раздел «Холодные  
напитки»



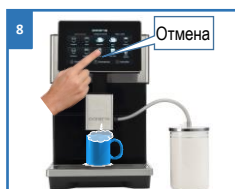
Добавьте  
несколько кубиков  
льда в емкость для  
напитка



Нажмите на  
иконку желаемого  
напитка



Нажмите сенсор  
«Старт» для начала  
приготовления



Остановить  
приготовление напитка  
можно в любой  
момент, нажав  
«Отмена»

# РЕГУЛИРОВКА СТЕПЕНИ ПОМОЛА

Кофемашина POLARIS PACM 2081AC WIFI IQ Home перед отправкой с фабрики POLARIS по умолчанию механически настроена на среднюю степень помола кофейного зерна, традиционно используемую для приготовления эспрессо.

Эта кофемашина открывает широкие возможности для экспериментов со вкусом и другими свойствами напитка. Регулятор помола находится в отдельном отсеке, расположенном перед бункером для зерен в верхней части кофемашины.

Регулировка степени помола кофейного зерна осуществляется движением регулятора помола влево и вправо, в бункере при этом должно находиться некоторое количество кофейного зерна.

При движении регулятора не прикладывайте значительных усилий и не пытайтесь повернуть его дальше после достижения им крайних положений.

| Степень помола | Изменение степени помола кофе | Результат                                                              | Примечание                                                                                                                                         |
|----------------|-------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1-4            | Помол мельче (fine)           | Длительная экстракция, более насыщенный напиток, меньший объем помола. | Рекомендовано для blends средней и светлой обжарки и/или с высоким содержанием Арабики для уменьшения кислого послевкуся и создания плотной крема. |
| 4-9            | Помол крупнее (coarse)        | Быстрая экстракция, сбалансированный напиток, больший объем помола.    | Рекомендовано для blends темной обжарки и/или высоким содержанием Робусты для уменьшения горького послевкуся.                                      |



## ОБРАЩАЕМ ВАШЕ ВНИМАНИЕ!

По истечении некоторого времени (300-400 приготовленных чашек кофе) жернова кофемолки прирабатываются и помол становится крупнее. Рекомендуем после указанного количества чашек отрегулировать помол в сторону уменьшения.



Откройте крышку отсека для зерен



Регулятор степени помола:  
1 - МЕНЬШЕ  
9 - БОЛЬШЕ



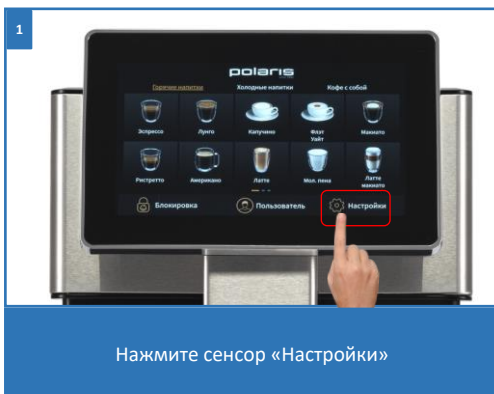
Вращайте вправо или влево для регулировки степени помола

# ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАСТРОЙКИ КОФЕМАШИНЫ

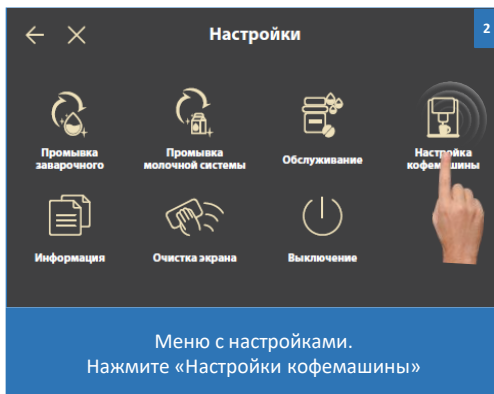
Выбрав в меню дисплея функцию «Настройки», Вы можете произвести индивидуальные настройки приготовления кофе, выбрать язык интерфейса, провести различные виды очистки прибора, установить режим экономии электроэнергии

## Порядок действий:

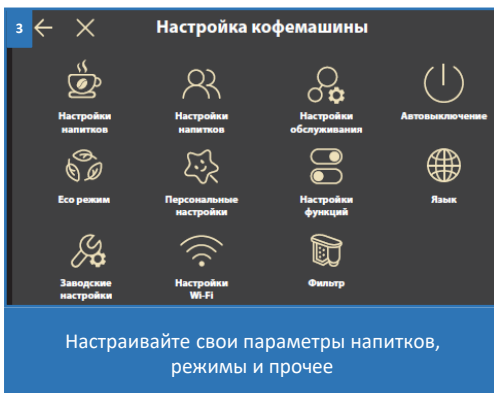
1. Нажмите на иконку  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню и далее в открывшемся окне выберите раздел настройки кофемашины.
2. В новом окне выберите нужную иконку для настройки необходимых Вам параметров, таких как: «Настройка напитков», «Персональные настройки», «Настройка обслуживания», «Есо режим», «Настройка функций», «Настройка Wi-Fi» и другие.



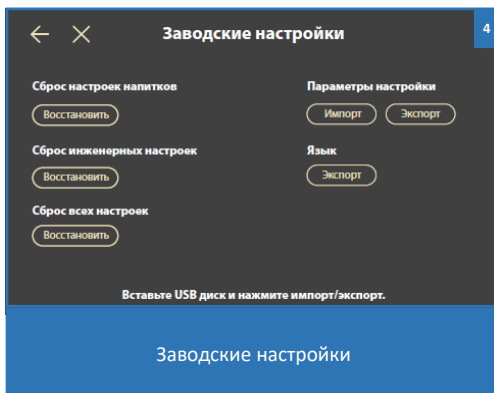
Нажмите сенсор «Настройки»



Меню с настройками.  
Нажмите «Настройки кофемашины»



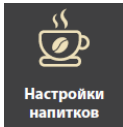
Настраивайте свои параметры напитков,  
режимы и прочее



Заводские настройки

# Меню «НАСТРОЙКА НАПИТКОВ»

Вы можете осуществлять персональные настройки напитков исходя из собственных предпочтений.



- Для изменения настроек нажмите сенсор «Настройки», расположенную возле иконки напитка.
- Для любого напитка Вы можете изменить название, изображение и рецепт приготовления.
- Вы можете изменить рецепт путем перетаскивания компонентов в соответствии с выбранной Вами последовательностью.

## Для эспresso, ристретто, лунго доступны настройки:

- Крепость кофе (пять уровней)  
*(соответствует объему перемолотого зерна, поступающего в заварочную камеру)*
- Объем кофе в миллилитрах  
*(соответствует объему воды, проходящей через «таблетку» спрессованного кофе)*
- Температура (три уровня)
- Предсмачивание (сек)
- Экстракция (три уровня)

## Для американо:

- Крепость кофе (пять уровней)
- Температура (три уровня)
- Предсмачивание (сек)
- Объем кофе (мл.)
- Экстракция (три уровня)
- Объем горячей воды (мл.)

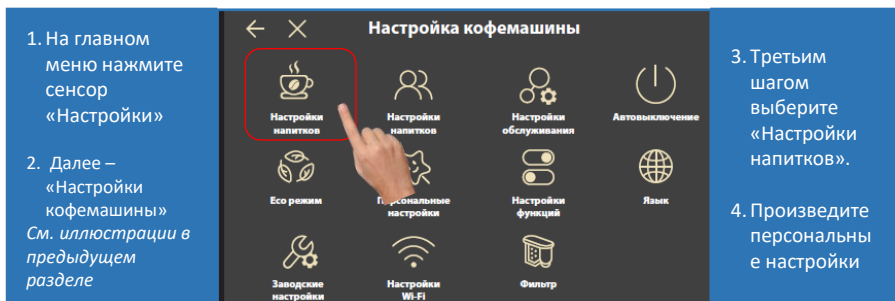
**Для капучино, латте, флет уайт, кортадо, кофе с молоком, макиато, латте макиато** доступны настройки ниже в граммах, миллилитрах и секундах:

- Крепость кофе
- Температура
- Объем молочной пены в секундах (*1 сек. ≈ 4 мл.*)
- Объем кофе (мл.)

## Для напитка Флет Уайт:

Вы можете внести изменения в настройки параметров для каждой из двух порций кофе.

При этом изменения в настройках для одной порции кофе автоматически будут применены и для второй порции кофе.





**Примечание!** *ПРЕДСМАЧИВАНИЕ* – это этап заваривания, при котором в кофе заливают немного воды и выжидают, пока он полностью ей пропитается. Это делается для более тщательной экстракции кофе, раскрытия его вкуса и аромата. Экстракция – это процесс, при котором вода извлекает из молотого зерна растворимые соединения.

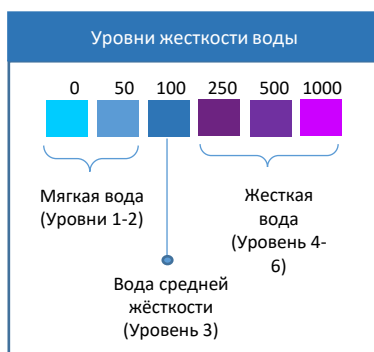
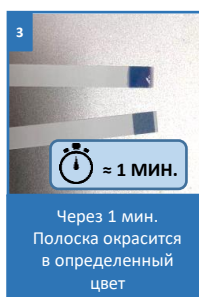
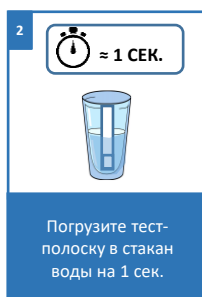
**По умолчанию, заводскими настройками кофемашины предустановлены следующие настройки напитков:**

| Напиток          | Крепость | Объем кофе | Объем горячей воды | Объем молочной пены | Объем горячего молока |
|------------------|----------|------------|--------------------|---------------------|-----------------------|
| Эспresso         | 4        | 40 мл      |                    |                     |                       |
| Ристретто        | 5        | 30 мл      |                    |                     |                       |
| Лунго            | 4        | 100 мл     |                    |                     |                       |
| Американо        | 4        | 40 мл      | 100 мл             |                     |                       |
| Капучино         | 4        | 50 мл      |                    | 35 сек              |                       |
| Латте            | 4        | 40 мл      |                    | 15 сек              | 30 сек                |
| Флэт уайт        | 4        | 40 мл      |                    |                     | 40 сек                |
| Кортадо          | 4        | 50 мл      |                    |                     | 10 сек                |
| Кофе с молоком   | 4        | 50 мл      |                    |                     | 30 сек                |
| Макиато          | 4        | 40 мл      |                    | 40 сек              |                       |
| Латте Макиато    | 4        | 40 мл      |                    | 25 сек              | 20 сек                |
| Двойной эспresso | 4        | 40 мл      |                    |                     |                       |
| Двойной капучино | 5        | 80 мл      |                    | 50 сек              |                       |
| Двойной латте    | 5        | 60 мл      |                    | 20 сек              | 45 сек                |
| Двойной лунго    | 4        | 100 мл     |                    |                     |                       |
| Двойной макиато  | 4        | 60 мл      |                    | 60 сек              |                       |

\* Подача вспененного молока в кофейно-молочных напитках измеряется машиной в секундах, 1 секунда подачи равна примерно 4-5 мл вспененного молока

# Измерение жесткости воды индикаторной полоской

1. Возьмите индикаторную тест-полоску (входит в комплект) и полностью погрузите ее в стакан воды на 1 секунду
2. Достаньте полоску из воды и отряхните ее
3. Приблизительно через минуту полоска окрасится в определенный цвет от голубого до лилового в зависимости от жесткости воды.
4. В зависимости от указанного на полоске цвета, определите жесткость воды и настройте интервал декальцинации. Для этого перейдите в раздел «Настройки» – «Настройки кофемашины» – «Настройки обслуживания» – «Жесткость воды»



# НАСТРОЙКА ОБСЛУЖИВАНИЯ

Вы можете настроить различные параметры кофемашины для ее своевременного обслуживания.

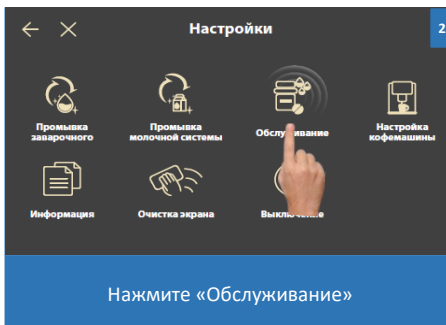
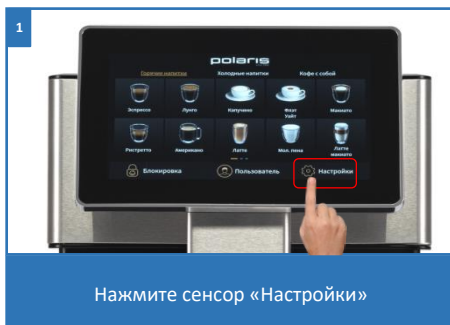
Для этого нажмите сенсор  «Настройки» в нижнем правом углу и выберите иконку «Обслуживание»



Здесь Вы можете отрегулировать все необходимые параметры, такие как:

1. Предварительный нагрев
2. Очистка заварочного устройства (через какое количество чашек будет произведена очистка заварочного устройства)
3. Очистка молочной системы (через какое количество чашек будет произведена очистка молочной системы)
4. Жесткость воды (через какое количество чашек будет произведена декальцинация кофемашины)
5. Промывка молочной системы (через какое количество минут после приготовления молочно – кофейных напитков появится уведомление о промывке молочной системы)

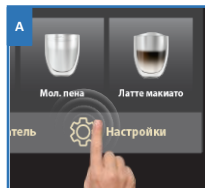
После установки всех настроек нажмите сенсор «Сохранить».



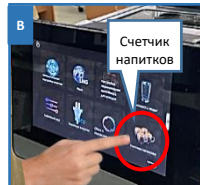
# Информация по счетчикам

## Порядок действий:

1. Нажмите на сенсор  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню.
2. В новом окне нажмите на иконку «Счетчик напитков»



Нажмите на иконку «Настройки»



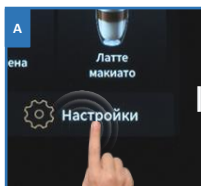
Нажмите на иконку «Счетчик напитков»

# Выключение кофемашины

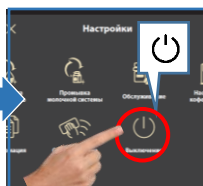


Выключение кофемашины производится нажатием кнопки настройки в нижнем правом углу на главном дисплее. И далее выберите кнопку ВЫКЛ.

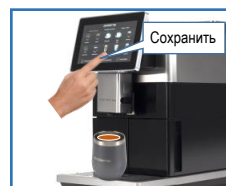
- Следуйте указаниям на дисплее.
- Вы можете настроить время автовыключения в разделе  «Настройки» кофемашины. Для этого нажмите  «Настройки» в нижнем правом углу, выберите настройка кофемашины. Далее выберите раздел «Автовыключение».
- Убедитесь, что индикатор отображается зеленым светом, выберите через какое время необходимо выключить кофемашину и нажмите кнопку сохранить.



Нажмите на иконку «Настройки»



Далее нажмите иконку  (Выкл.).



Нажмите «Сохранить»

# НАСТРОЙКА ПРОФИЛЯ

Кофемашина позволяет произвести персональные настройки для 6 профилей пользователей, сохранить их и использовать в дальнейшем.

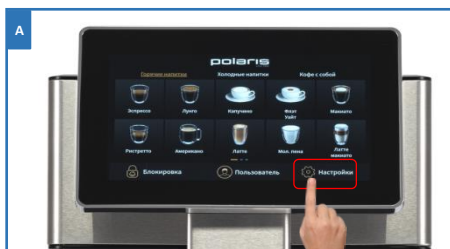
Для каждого пользовательского профиля возможно изменить рецепты напитков в соответствии с личными предпочтениями каждого.

## Порядок действий:

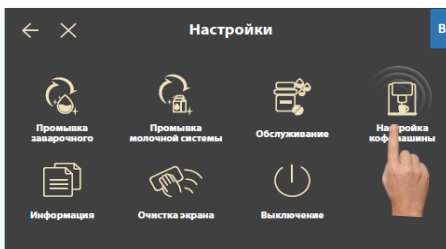
1. Нажмите сенсор  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню, затем раздел «Настройка кофемашины» и далее в появившемся окне – «Настройка профиля»
2. Для каждого профиля Вы можете изменить имя профиля пользователя с помощью всплывающей клавиатуры и изображение, загрузив его с USB-носителя.
3. При выборе определенного пользователя все индивидуальные настройки напитка будут учитываться только для этого пользователя.



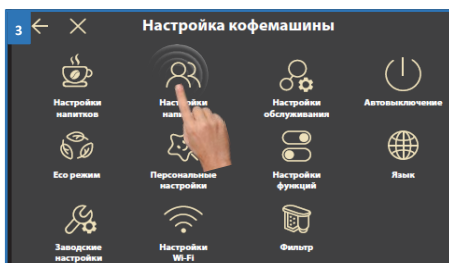
**Внимание!** Установки персональных рецептов приготовления кофе действуют только для этого профиля пользователя. При переходе в основное меню и выборе такого же напитка – он будет приготовлен в соответствии с базовыми настройками для этого рецепта.



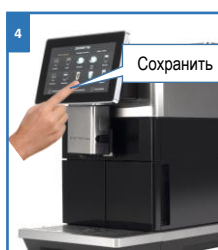
Нажмите сенсор «Настройки»



Нажмите «Настройки кофемашины»

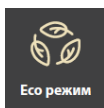


Нажмите «Настройка профиля»



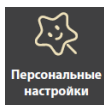
По завершении всех настроек нажмите «Сохранить»

## ЕСО РЕЖИМ



Кофемашина оснащена функцией энергосбережения. Чтобы воспользоваться этой функцией, нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу, затем раздел настройки кофемашины и далее в появившемся окне – ЕСО режим. Далее следуйте указаниям на дисплее.

## ПЕРСОНАЛЬНЫЕ НАСТРОЙКИ



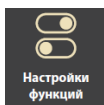
Вы можете изменить визуализацию изображений при старте кофемашины, а также при приготовлении напитков. Для этого нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу, затем раздел настройки кофемашины и далее – персональные настройки. Далее следуйте указаниям на дисплее.

Вы также можете изменить отображение параметров напитка в трех вариантах:

1. До приготовления
2. Во время приготовления
3. Не отображать (ненастраиваемый)

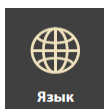
Для этого выберите раздел «режим приготовления».

## НАСТРОЙКИ ФУНКЦИЙ



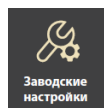
Вы можете активировать счетчик порций, а также выставить пароль для доступа в раздел настройки кофемашины.

## ЯЗЫК ИНТЕРФЕЙСА



Вы можете выбрать язык интерфейса. Для этого нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу, затем раздел настройки кофемашины и далее в появившемся окне – язык. Далее следуйте указаниям на дисплее.

## ЗАВОДСКИЕ НАСТРОЙКИ



Вы можете сбросить настройки напитка, инженерные или все настройки. Для этого нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу, затем раздел настройки кофемашины и далее в появившемся окне – заводские настройки. Далее следуйте указаниям на дисплее.

# НАСТРОЙКА И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ УДАЛЕННОГО КОНТРОЛЯ

- Данный прибор имеет функцию удаленного управления с обратной связью с помощью мобильного устройства через универсальное приложение Polaris IQ Home



- Установите бесплатное мобильное приложение «POLARIS: IQ home» на Ваш телефон



## ВНИМАНИЕ!

Пожалуйста, перед настройкой подключения убедитесь, что Ваш телефон подключен к имеющейся домашней сети WIFI. При отсутствии домашней сети WIFI обратитесь в специализированную компанию для создания домашней сети (установки роутера и подключения интернета). Роутер домашней сети должен работать на частоте 2,4 ГГц, режим сети должен быть установлен 802.11 b/g/n.



## ВНИМАНИЕ!

При первом подключении прибора к приложению необходимо отключить VPN и блокировщики рекламы (например, AdGuard). После завершения процедуры подключения их можно будет включить обратно.

Также вы можете скачать приложение по ссылке с сайта [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru) из раздела, посвященного данной модели.

Используя приложение, Вы сможете:

- ✓ Зарегистрировать прибор
- ✓ Удаленно выключить
- ✓ Получить доступ к инструкции по настройке устройства
- ✓ Находить ответы на часто задаваемые вопросы
- ✓ Получать автоматические обновления ПО
- ✓ Связываться со службой поддержки.



## Важно!

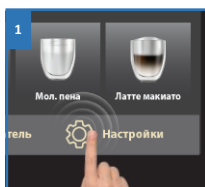
Всегда загружайте обновление прошивки кофемашины, если приложение предлагает Вам это сделать.

**Пожалуйста, дайте приложению все запрашиваемые разрешения – в противном случае, часть из функций может оказаться недоступной.**

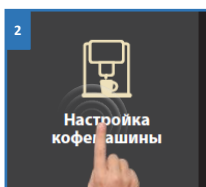
# Для телефонов с операционной системой Android (до 10 версии)

## Конфигурация нового устройства

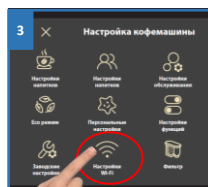
- На дисплее кофемашины на главном экране нажмите  «Настройки».
- Далее выберите «Настройки кофемашины»
- В открывшемся окне выберите «Настройки WIFI»
- Выберите из списка название домашней WIFI сети и укажите пароль на которую Вы хотите настроить устройство, и нажмите «Подключить»
- Далее отсканируйте QR код на дисплее кофемашины.
- Дождитесь завершения процедуры конфигурации.
- Если сопряжение не произошло, произведите сброс кофемашины на заводские настройки (см. раздел «Сброс до заводских настроек»). Произведите настройку подключения заново.



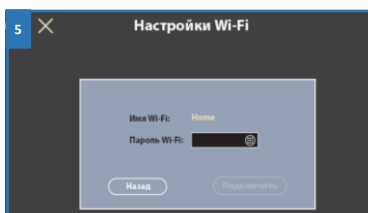
Нажмите на иконку «Настройки»



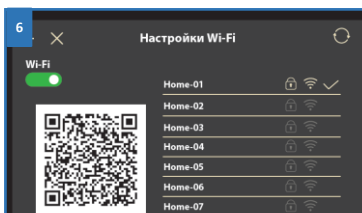
Нажмите «Настройки кофемашины»



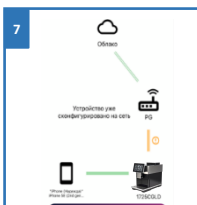
Нажмите «Настройки WIFI»



Установите имя сети и пароль



Отсканируйте QR код на дисплее кофемашины

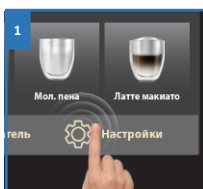


Дождитесь завершения процедуры конфигурации

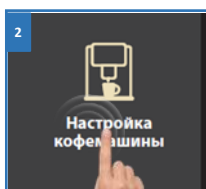
# Для телефонов с операционной системой IOS и Android (версии 10 и выше)

## Конфигурация нового устройства

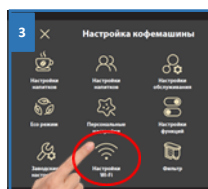
- На дисплее кофемашины на главном экране нажмите  «Настройки».
- Далее нажмите «Настройки кофемашины»
- На открывшемся окне выберите «Настройки WIFI»
- Выберите из списка название домашней WIFI сети и укажите пароль на которую Вы хотите настроить устройство, и нажмите «Подключить»
- Далее отсканируйте QR код на дисплее кофемашины.
- Подождите, пока процедура конфигурации завершится.
- Если сопряжение не произошло, произведите сброс кофемашины на заводские настройки (см. описание ниже). Произведите настройку подключения заново.



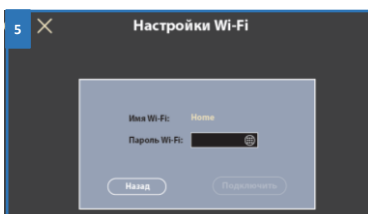
Нажмите на  
иконку  
«Настройки»



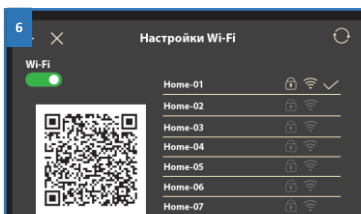
Нажмите  
«Настройки  
кофемашины»



Нажмите  
«Настройки WIFI»



Установите имя сети и пароль



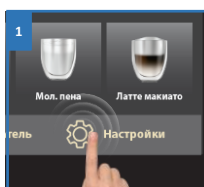
Отсканируйте QR код на дисплее  
кофемашины



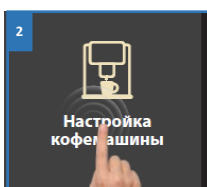
Дождитесь  
завершения  
процедуры  
конфигурации

# Возврат к заводским настройкам и переконфигурация устройства на другую WIFI сеть

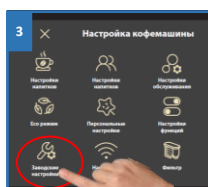
- Нажмите сенсор  «Настройки».
- Далее выберите «Настройка кофемашины»
- На открывшемся окне перейдите в раздел «Заводские настройки»
- Выберите «Сброс всех настроек»
- Дождитесь перезагрузки устройства и проведите процедуру конфигурации заново.



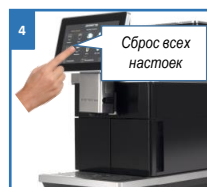
Нажмите на  
иконку  
«Настройки»



Нажмите  
«Настройки  
кофемашины»



Нажмите  
«Заводские  
настройки»



Нажмите  
«Сброс всех  
настроек»

## ФУНКЦИОНАЛ КОФЕМАШИНЫ, ДОСТУПНЫЙ В ПРИЛОЖЕНИИ

1. **Настройка параметров напитка** от объема и температуры воды до количества кофе и молочной пены;
2. Возможность создания до 6 отдельных пользователей в кофемашине с персональными настройками напитков;
3. **«Идеи для кофе»** - рецепты напитков и рекомендации по выбору ингредиентов;
4. Панель быстрого запуска: на странице прибора в приложении внизу есть панель с четырьмя ячейками для быстрого запуска выбранных программ и режимов. Для помещения в эту панель любого, понравившегося Вам режима, просто нажмите его иконку и перетащите на панель, не отпуская пальца;
5. **Возможность включить/выключить звук на кофемашине;**
6. **Установка расписания** времени включения кофемашины: разовое или повторяющееся, возможность установки расписания по дням недели.
7. **Блокировка от детей (функция Child Lock).** Функция блокирует кнопки от случайного нажатия. В случае, если блокировка была включена пользователем в приложении, и кто-то попытался нажать на любую из кнопок на панели прибора, то на телефон пользователя придет соответствующее уведомление. Для включения блокировки на экране кофемашины, нажмите на иконку с замком в нижней левой части дисплея, для отключения зажмите и удерживайте иконку с замком в течении 3 секунд.
8. **Контроль прав доступа** к прибору: для активации контроля прав, Вам необходимо зайти на страницу устройства в приложении, нажать в правом верхнем углу символ настройки («звездочка») выбрать пункт «Контроль прав» и перевести выключатель «Включить контроль прав» в положение «Включено». После этого Вы автоматически становитесь администратором устройства с полными правами доступа к нему, все остальные пользователи получают уровень доступа «Просмотр». Вы можете определить персональный уровень доступа для каждого пользователя. Все новые пользователи, которые будут подключаться к прибору уже после того, как Вы активировали на нем функцию контроля прав, будут получать уровень доступа «Просмотр» и не смогут управлять прибором до тех пор, пока Вы, или другой администратор прибора не дадут этому пользователю соответствующие права на управление;
9. **Возможность поделиться устройством:** Вы можете легко поделиться управлением своего устройства с любым человеком, у кого установлено приложение Polaris IQ Home. Для этого Вам необходимо зайти на страницу устройства в приложении, нажать в правом верхнем углу символ настройки («звездочка») выбрать пункт «Контроль прав» и нажать на символ «Поделиться» в правом верхнем углу. После этого вы увидите на экране QR код данного устройства.

- Для того, чтобы принимающей стороне просканировать данный QR код, ей необходимо на главном экране приложения нажать кнопку «Новое устройство» и в появившемся окне нажать на пиктограмму сканера в правом верхнем углу. Затем необходимо направить камеру телефона на предоставленный передающей стороной QR код и следовать подсказкам системы;
- QR код можно передавать любым удобным способом: почта, мессенджеры, социальные сети. QR код прибора остается неизменным до момента активации режима Reset на приборе. После Reset старый QR код более не действителен.

- 10. Мониторинг состояния подключения:** нажав в настройках прибора на соответствующую кнопку, можно оценить качество подключения на всех участках сети и запустить универсальный помощник для получения рекомендаций и проведения дополнительных настроек;
- 11. Связь с разработчиками:** зайдите в меню «Профиль/Поддержка» и нажмите значок нового сообщения в правом верхнем углу – откроется чат поддержки. Опишите Ваши проблемы, прикрепите скриншоты и видео. Специалисты службы поддержки помогут Вам во всем разобраться.
- 12. Инструкция пользователя:** Полное руководство пользователя доступно в настройках устройства в приложении и всегда под рукой.
- 13. Уведомления:** В настройках устройства, доступна функция управления и настроек уведомлений.
- 14. Молотый кофе:** Данная функция необходима для переключения между режимом кофе в зернах и молотым кофе.

# ЧИСТКА И УХОД

## Промывка Молочной системы

Во избежание свертывания молока, отложений молочного жира в трубопроводах кофемашины, засора паровых и молочных жиклеров и Блока подачи напитка эту процедуру очистки необходимо проводить сразу по окончании приготовления напитков.



**Примечание!** Во избежание засорения капучинатора, через 30 сек. после приготовления молочно-кофейного напитка кофемашина предложит запустить очистку капучинатора.

**Для принудительной промывки необходимо выполнить действия, указанные ниже:**

1. Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст, установите его на место.
2. Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 0,3 л.
3. Нажмите на иконку  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню
4. В открывшемся новом окне дисплея нажмите иконку «Промывка молочной системы».



Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст



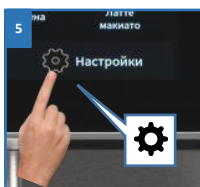
Если поддон необходимо очистить, произведите эти действия заранее



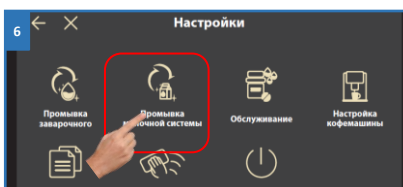
Установите поддон для сбора капель обратно в прибор



Поместите емкость не менее 300 мл.



Нажмите иконку «Настройки»



Нажмите «Промывка молочной системы»

## Очистка Молочной системы

Очистка молочной системы проводится путем добавления специализированного средства для очистки молочной системы в резервуар с водой. Данную процедуру кофемашина автоматически предложит произвести при необходимости.

**Для принудительной очистки необходимо выполнить следующие действия:**

- Нажмите сенсор  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню, затем раздел обслуживание и далее выберите «Очистка молочной системы».
- Далее следуйте указаниям на дисплее.

# Декальцинация (очистка от накипи)

**Декальцинация** - является обязательной процедурой и должна проводиться после появления на дисплее напоминания системы о необходимости ее проведения.



## ВАЖНО!

Отказ от декальцинации влечет за собой излишнее отложение накипи в термоблоках, клапанах и трубопроводах кофемашины, и, в результате, может привести к выходу из строя многих узлов и компонентов прибора. Неисправности, вызванные образовавшейся накипью, не подпадают под действие Гарантийных обязательств.

Для этой процедуры используйте специальные Средства, предназначенные для декальцинации кофемашин.

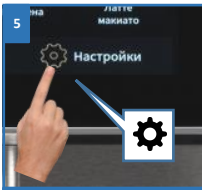
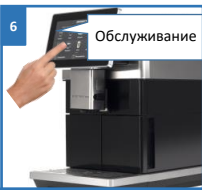
## Внимание!!

Средства для декальцинации содержат кислоты, которые раздражающе действуют на кожу и глаза. Строго соблюдайте инструкции изготовителя средств и соблюдайте меры предосторожности, указанные на упаковке средства для декальцинации, а также указания по принятию мер в случае попадания на кожу или в глаза.



## Порядок действий:

1. Нажмите на иконку  «Настройки» в нижнем правом углу главного меню
2. Далее выберите раздел «Обслуживание»
3. В открывшемся окне выберите «Очистка от накипи»
4. Далее следуйте инструкции на экране.

|                                                                                                                                |                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  <p>1</p> <p>Включите прибор</p>             |  <p>2</p> <p>Опорожните резервуар для воды</p> |  <p>3</p> <p>Залейте в резервуар для воды средство для декальцинации в растворе с водой</p> |  <p>4</p> <p>Поместите на решетку поддона для капель емкость не менее 1,5 л.</p> |
|  <p>5</p> <p>Нажмите иконку «Настройки»</p> |  <p>6</p> <p>Нажмите «Обслуживание»</p>       |  <p>7</p> <p>Нажмите «Очистка от накипи»</p>                                               |                                                                                                                                                                    |

## Промывка заварочной системы

**Для принудительной легкой и быстрой промывки необходимо выполнить действия, указанные ниже:**

1. Убедитесь в том, что поддон для сбора капель пуст, установите его на место.
2. Наполните резервуар для воды до отметки MAX.
3. Нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу главного меню.
4. Поместите на решетку поддона для капель под блоком подачи напитка пустую емкость объемом не менее 0,2 л.
5. В открывшемся новом окне дисплея выберите иконку «Промывка заварочной системы» и нажмите на нее
6. Нажмите кнопку ОК.
7. Дождитесь завершения процедуры.



**Примечание.** Этот вид промывки рекомендуется для проведения 1 раз в 2~3 дня и не требует применения специализированных средств для очистки.

## Очистка заварочной системы от кофейных масел

**Вы можете принудительно прочистить заварочную систему кофемашины от отложений, остатков молотого кофе и кофейных масел. Очистка выполняется с использованием специальных таблетированных средств.**

Для этого необходимо выполнить действия, указанные ниже:

1. Нажмите на иконку настройки в нижнем правом углу главного меню.
2. Далее выберите раздел обслуживание
3. В открывшемся окне выберите очистка заварочной системы
4. Далее следуйте инструкции на экране

## Очистка капучинатора

Несмотря на то, что в кофемашине присутствует функция автоматической очистки, в зависимости от регулярности использования кофемашины, времени ее простоя во включенном состоянии, соблюдения правил ухода за ней, а также от характеристик используемого молока, сохраняется вероятность засорения капучинатора остатками высохшего или свернувшегося молока.

Это выражается в том, что при активации налива вспененного молока из блока выдачи напитка выходит пар, но молочная пена не подается. Это означает засор каналов капучинатора, что не является производственным недостатком и неисправностью.

Для бесперебойной работы капучинатора пользователь должен осуществлять механическую чистку капучинатора с периодичностью один раз в неделю.

### Порядок действий:

1. Снимите защитную крышку с блока выдачи напитков
2. Отсоедините шланг подачи молока от капучинатора
3. С правой стороны извлеките резиновую часть капучинатора из блока выдачи напитков путем поворота в центральное положение и опускания вниз.
4. Разберите капучинатор на две части путем отделения деталей друг от друга
5. Промойте все детали капучинатора и шланг подачи молока в теплой воде с моющим средством.
6. Промойте в чистой воде и соберите капучинатор.
7. Установите капучинатор в блок подачи напитка.



**Внимание!** Детали кофемашины недопустимо мыть в посудомоечной машине!

# РЕГУЛЯРНОЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



В составе кофемашины присутствуют компоненты и комплектующие, подверженные естественному износу в процессе эксплуатации и подлежащие замене во время проведения Регулярного Технического обслуживания (ТО) в Авторизованном Сервисном Центре POLARIS (АСЦ) на платной основе.

К таким компонентам относятся:

- кольцевые уплотнительные прокладки и прочие части заварочного узла,
- шланги и трубки,
- Кольцевые уплотнительные прокладки клапанов
- штуцеры и патрубки водяной и паровой системы, их уплотнительные прокладки,
- Жиклер воздушозаборника системы вспенивания молока
- Капучинатор, трубка подачи кофе и трубка подачи молока
- Заварочный узел после приготовления 5 000 чашек напитка,
- Уплотнительные прокладки трубок, штуцеров и клапанов.

Гарантийные обязательства Изготовителя на эти компоненты ограничены сроком 12 месяцев или 3000 чашек напитка, в зависимости от того, что наступит раньше.

Скорость и степень износа этих компонентов зависят от условий эксплуатации и ухода за кофемашиной.

Для поддержания кофемашины в исправном состоянии, обеспечивающем ее бесперебойную работу, необходимо проводить регулярное Плановое Техническое Обслуживание (ПТО) в АСЦ Polaris или иной сервисной организации, обладающей достаточной квалификацией для его проведения.



**Установленная Изготовителем периодичность ПТО – 3000 приготовленных чашек или 1 раз в год, в зависимости от того, что наступит раньше.**

**ПТО проводится на платной основе.**

Со списком заменяемых во время ПТО компонентов и регламентом проведения работ Вы можете ознакомиться в АСЦ при обращении или по запросу на форму обратной связи на сайте [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru)



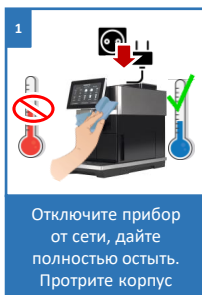
Список АСЦ на сайте [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru) в разделе «Гарантия и Сервис».

## ХРАНЕНИЕ

- Убедитесь в том, что прибор отключен от сети, когда он не используется.
- Слейте воду и произведите чистку прибора, тщательно просушите все съёмные детали. Протрите прибор насухо и следите за тем, чтобы прибор хранился в сухом, прохладном месте.

**❗ Внимание!** Детали кофемашины недопустимо мыть в посудомоечной машине!

- Хранение кофемашины в неотапливаемом помещении при отрицательной температуре воздуха запрещено!
- Электроприборы надо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.



## ТРАНСПОРТИРОВКА

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

## РЕАЛИЗАЦИЯ

Правила реализации не установлены.

## ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ

**Примечание:** По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322- 03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

# СИСТЕМНЫЕ СООБЩЕНИЯ НА ДИСПЛЕЕ

| НЕДОСТАТОЧНО ВОДЫ                                                                 | НЕДОСТАТОЧНО КОФЕЙНЫХ ЗЕРЕН                                                       | ПОДДОН ДЛЯ СБОРА КАПЕЛЬ НЕ УСТАНОВЛЕН                                             | КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ОТХОДОВ ПОЛОН                                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  |
| Недостаточно воды, пожалуйста, долейте чистой воды в контейнер                    | Недостаточно кофейных зерен, пожалуйста, засыпьте еще                             | Каплесборник не установлен                                                        | Контейнер для отходов полон, пожалуйста, очистите его                             |
| При появлении этого сообщения добавьте чистой воды в резервуар для воды           | Добавьте зерен в бункер для зерна                                                 | Проверьте правильно ли установлен поддон для сбора капель                         | Просто очистите контейнер для отходов                                             |



## Внимание!



Если с помощью описанных выше шагов Вы не смогли устранить проблему своими силами, то рекомендуем обратиться в ближайший Авторизованный сервисный центра POLARIS в Вашем регионе.

## ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

| Проблема                                                                                                                    | Причина                                                                                                                                                                      | Способ устранения                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кофемашина не включается                                                                                                    | Отсутствие электропитания                                                                                                                                                    | Присоедините кабель питания к машине и включите вилку кабеля в розетку с напряжением <b>230 В ±5 %</b> переменного тока с заземлением.                                                                                                                       |
| Кофе течет слишком медленно прерывистыми тонкими струйками.                                                                 | Помол слишком мелкий.                                                                                                                                                        | Установите степень помола крупнее при помощи регулятора.                                                                                                                                                                                                     |
| Приготовление может останавливаться, смолотый кофе сбрасывается.                                                            | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Слишком крупный помол</li> <li>2. Низкое напряжение в сети</li> </ol>                                                              | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Уменьшите степень помола</li> <li>2. Подключите прибор к заземленной розетке переменного тока, с напряжением <b>230 В ±5 %</b></li> </ol>                                                                          |
| Напиток не готовится. Приготовление останавливается, смолотый кофе сбрасывается в контейнер. Присутствуют посторонние звуки | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Помол слишком крупный одновременно с выбранными 4 или 5 степенями крепости напитка</li> <li>2. Низкое напряжение в сети</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Установите степень помола мельче при помощи регулятора. Выберите меньшую степень крепости напитка</li> <li>2. <b>Подключите прибор к заземленной розетке переменного тока, с напряжением 230 В ±5 %</b></li> </ol> |
| Подача вспененного молока нестабильна или отсутствует                                                                       | Молоко слишком теплое                                                                                                                                                        | Используйте охлажденное молоко с соответствующей жирностью и содержанием белка (см. рекомендации)                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                             | Жиклер капучинатора забит                                                                                                                                                    | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Произведите Очистку Шланга подачи молока и Блока подачи напитка.</li> <li>2. Промойте капучинатор или обратитесь в АСЦ для его замены на платной основе.</li> <li>3. Выполните декальцинацию.</li> </ol>           |
|                                                                                                                             | Накипь в паровом термоблоке                                                                                                                                                  | Обратитесь в Авторизованный Сервисный Центр.                                                                                                                                                                                                                 |

| Проблема                                     | Причина                                                                | Способ устранения                                                                                                    |
|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Температура напитка слишком низкая           | В термоблоках образовался излишек накипи                               | Проведите декальцинацию, возможно и неоднократно.                                                                    |
|                                              | Слишком низкое напряжение в сети электропитания                        | Устраните причину отклонений в сети.                                                                                 |
| Вода в контейнере для отходов кофе           | Выбрана слишком малая степень крепости напитка при очень мелком помоле | Увеличьте степень крепости напитка и/или настройте более крупную степень помола                                      |
|                                              | Износ кольцевых прокладок заварочного узла                             | Обратитесь в Авторизованный Сервисный Центр для проведения регулярного технического обслуживания (на платной основе) |
| Посторонние звуки из отсека заварочного узла | Заварочный узел загрязнен                                              | Произведите очистку заварочного узла                                                                                 |
| Дисплей не реагирует на нажатия              | Системный сбой                                                         | Перезагрузите кофемашину выключением из сети и повторным ее включением                                               |



Во избежание риска пожара, поражения электрическим током, получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электроприборами.



**Внимание!** Если с помощью описанных выше шагов Вы не можете устранить проблему своими силами, обратитесь, пожалуйста, в Авторизованный сервисный центр POLARIS.

# ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ В ОТНОШЕНИИ ПОДКЛЮЧЕНИЯ WI-FI

| Проблема                                            | Причина                                                                                                        | Способ устранения                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кофемашина не реагирует на нажатие кнопок на панели | Включен режим ChildLock                                                                                        | Выключите режим из приложения, либо на экране устройства.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Устройству не удается подключиться к WIFI роутеру   | 1. В процессе подключения происходит сбой                                                                      | <p>а. Убедитесь в том, что Ваш прибор поддерживается в приложении: на главном меню приложения нажмите кнопку «Добавить устройство» и разверните список «Все устройства»;</p> <p>б. Убедитесь в том, что Ваш роутер работает на частоте 2,4 ГГц. Для настройки роутера обратитесь к инструкции к Вашему роутеру;</p> <p>с. Убедитесь в том, что Ваш роутер не накладывает дополнительных ограничений на входящие подключения (например, подключение только указанных MAC-адресов). Для настройки роутера обратитесь к инструкции к Вашему роутеру.</p> <p>д. Убедитесь в том, что у Вас установлена последняя версия программы;</p> <p>е. Выгрузите программу из памяти телефона и запустите еще раз: откройте список открытых приложений в телефоне и смахните вверх запущенное окно программы Polaris IQHome, затем заново запустите программу и повторите процесс подключения;</p> <p>ф. Активируйте режим диагностики прибора – обратитесь к разделу «Настройка подключения» в Инструкции пользователя;</p> <p>г. Проведите сброс настроек прибора (Reset) - обратитесь к разделу «Настройка подключения» в Руководстве по эксплуатации;</p> |
|                                                     | 2. Подключение проведено успешно, прибор появился в списке приборов в приложении, но управление им недоступно. | Убедитесь в том, что Ваш телефон произвел обратное переподключение на WIFI сеть. Для этого откройте раздел WIFI настроек телефона и в случае необходимости подключитесь к Вашей сети WIFI вручную.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                     | 3. Прибор был успешно подключен, но неожиданно перестал реагировать на команды из приложения.                  | <p>Зайдите на страницу прибора и в правом верхнем углу нажмите звездочку. Далее в разделе «Диагностика соединения» ознакомьтесь с диаграммой диагностики. Нажмите на восклицательный знак рядом с красным участком сети и следуйте инструкциям интерактивного помощника.</p> <p>Не нашли ответа на Вашу проблему? Ознакомьтесь с дополнительной информацией или свяжитесь со службой поддержки "Умный дом" на нашем сайте или в профиле пользователя в приложении.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |



**Внимание!** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между руководством и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

**PACM 2081AC WIFI IQ Home** – кофемашина бытовая электрическая торговой марки POLARIS

Мощность: 1200-1500 Вт

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~50 Гц

Ёмкость резервуара для воды – 1,8 л

Класс защиты: I

**Примечание:** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Продукция прошла процедуру подтверждения соответствия требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электromагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» и маркируется единым знаком обращения продукции на рынке государств-членов Таможенного Союза.

Информацию о номере сертификата/декларации соответствия и сроке его действия Вы можете получить в месте приобретения изделия POLARIS или у Уполномоченного представителя Изготовителя



**Срок службы изделия:** 5 лет.

**Гарантийный срок:** 36 месяцев со дня покупки.

В состав изделия входят комплектующие, подверженные естественному износу и/или имеющие ограниченный срок службы и подлежащие плановой возмездной замене по мере выработки их ресурса. На эти комплектующие Изготовитель устанавливает ограниченную гарантию.

В данном товаре таковыми являются:

- Уплотнительные прокладки группы выдачи напитка, трубо- и паропроводов – 12 месяцев.
- Уплотнительные прокладки заварного механизма, штуцеров и бойлеров – 12 месяцев.
- Капучинатор автоматический (при условии соблюдения правил эксплуатации) – 12 месяцев.
- Заварной механизм в сборе и его части- 12 месяцев.

**Дата изготовления указана на изделии на идентификационной табличке**

**Изготовитель:** НИНБО ХЭНСФОРТ ОВЕРСИЗ ЭЙША ЛИМИТЕД

**Адрес:** № 158 Доншан Лю, Хушан Чжидао, Цыси, Провинция Чжэцзян, КНР

**Manufacturer:** NINGBO HANSFORT OVERSEAS ASIA LIMITED

No. 158 Dongshan Lu, Hushan Jiedao, Cixi City, Zhejiang Province, PRC

**Импортер и Уполномоченный представитель изготовителя в РФ и государствах-членах**

**Таможенного Союза:** ООО "ЭйДжиАй Электроникс", Россия, 115419, г. Москва, улица Орджоникидзе, д. 11, строение 3, этаж 4 помещение I комната 13, Тел. +7 (495) 419-11-78

Телефон единой справочной службы 8-800-700-11-78

**На заводе:** NINGBO HAWK ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD - НИНБО ХОУК ЭЛЕКТРИКАЛ АППЛАЙНСЕ КО., ЛТД

Ruifeng Road, East Development Zone, Yuelin Street, Fenghua, Zhejiang, China

ЖУЙФЭН РОУД, ИСТ ДЕВЕЛПМЕНТ ЗОНЕ, ЮЭЛИНЬ СТРИТ, ФЭНХУА, ЧЖЭЦЗЯН, Китай

# ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

**Изделие:** Кофемашина бытовая электрическая торговой марки POLARIS

**Модель:** PACM 2081AC WIFI IQ Home

Настоящая гарантия действует в течение 36 месяцев с подтвержденной даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в соответствии с соответствующими Законами государств-членов Таможенного Союза «О защите прав потребителей».

1. Гарантийные обязательства изготовителя распространяются на все модели, выпускаемые под торговой маркой «POLARIS» и приобретенные у уполномоченных изготовителем продавцов, в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Прибор должен использоваться в строгом соответствии с руководством по эксплуатации и соблюдением правил и требований по безопасности.
3. В составе Прибора используются комплектующие, подверженные естественному износу, имеющие ограниченный ресурс и подлежащие замене в рамках регулярного Технического обслуживания прибора. Техническое обслуживание осуществляется в Авторизованном Сервисном Центре Изготовителя на платной для потребителя основе (см. раздел «Регулярное техническое обслуживание»).
4. Настоящая гарантия не распространяется на недостатки, возникшие после передачи товара потребителю вследствие:
  - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
  - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением требований Руководства по эксплуатации и правил техники безопасности;
  - Отложений известкового осадка, водного камня и накипи из-за использования воды с высоким содержанием минеральных веществ.
  - Невыполнение потребителем требований Изготовителя по регулярной очистке компонентов и систем изделия.
  - Использования изделия в целях, для которых оно не предназначено;
  - Нормальной эксплуатации, а также естественного износа, не влияющие на функциональные свойства: механические повреждения внешней или внутренней поверхности (вмятины, царапины, потертости), естественные изменения цвета металла, в т.ч. появление радужных и темных пятен, а также - коррозии на металле в местах повреждения покрытия и непокрытых участках металла;
  - Износа деталей отделки, насадок и аксессуаров, ламп, батарей, защитных экранов, фильтров, накопителей мусора, уплотнительных элементов, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования и подверженных естественному износу в процессе эксплуатации;
  - Ремонта изделия, произведенного лицами или организациями, не являющимися Авторизованными сервисными центрами\*;
  - Повреждений изделия при транспортировке, некорректного его использования, а также в связи с непредусмотренными конструкцией изделия модификациями или самостоятельным ремонтом.

5. Изготовитель не несет гарантийные обязательства, если на изделии отсутствует паспортная идентификационная табличка, либо данные в ней стерты или исправлены.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

**Внимание!!** Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно причиненный изделием POLARIS людям, домашним животным, окружающей среде, или ущерб имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил или условий эксплуатации и установки изделия, умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.

По всем вопросам, связанным с техническим обслуживанием, проверкой качества, гарантийным и постгарантийным ремонтом изделий POLARIS обращайтесь в ближайший Авторизованный сервисный центр POLARIS или к продавцу – уполномоченному дилеру POLARIS

Гарантийный ремонт изделий POLARIS осуществляют только Авторизованные сервисные центры POLARIS.

\*Адреса Авторизованных сервисных центров на сайте Компании: [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru)

Для подтверждения даты приобретения изделия при гарантийном ремонте или предъявления иных предусмотренных законом требований просим Вас сохранять документы о покупке.

Таковыми документами могут являться заполненный гарантийный талон POLARIS, , кассовый или электронный чек или квитанция Продавца, иные документы, подтверждающие название и модель Прибора, дату и место покупки.

При не предоставлении документа, подтверждающего дату приобретения изделия, срок гарантии исчисляется с даты изготовления изделия.

Дата изготовления указана на паспортной идентификационной табличке, находящейся на задней стенке или нижней части изделия.



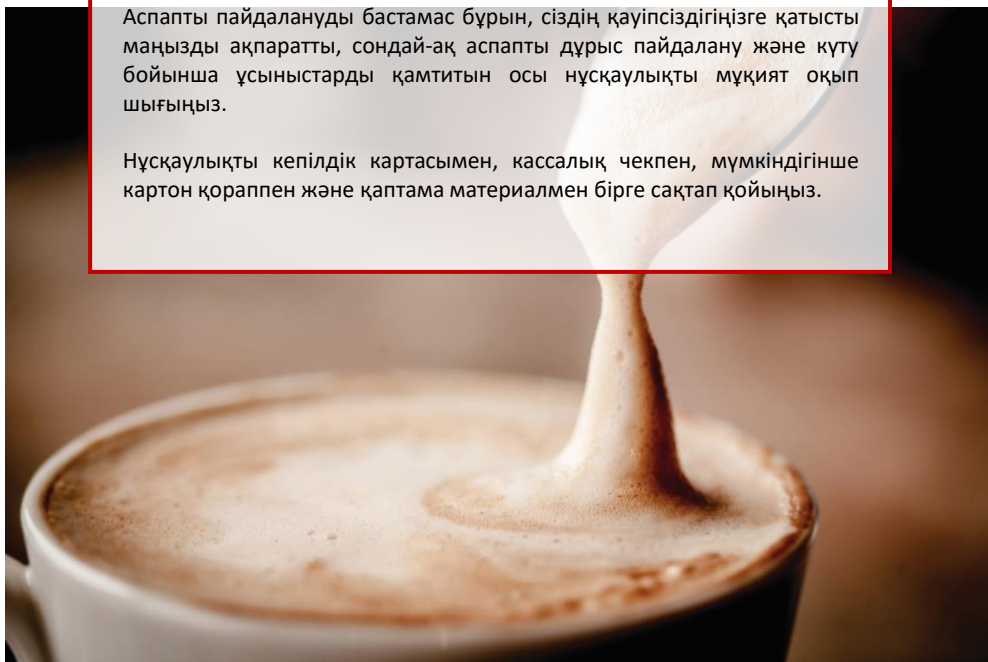
### Құрметті сатып алушы!

Сізге **POLARIS** брендімен шығарылатын өнімдерді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз.

Біздің өнімдер жоғары сапа, функционалдылық және дизайн талаптарына сәйкес әзірленген. Біздің компаниядан жаңа өнімді сатып алуғаныңызға ризашылық білдіретініңізге сенімдіміз.

Аспапты пайдалануды бастамас бұрын, сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпаратты, сондай-ақ аспапты дұрыс пайдалану және күту бойынша ұсыныстарды қамтитын осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.

Нұсқаулықты кепілдік картасымен, кассалық чекпен, мүмкіндігінше картон қораппен және қаптама материалмен бірге сақтап қойыңыз.



# МАЗМҰНЫ

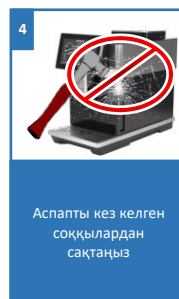
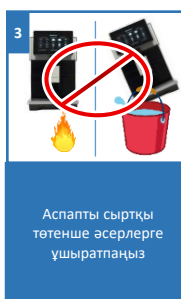
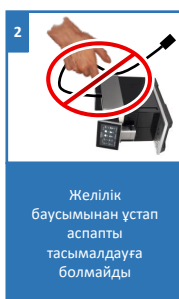
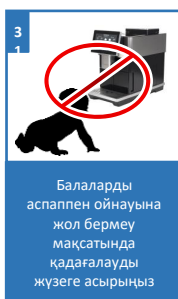
|                                                                                        |           |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>Жалпы ақпарат</b>                                                                   | <b>51</b> |
| <b>Жалпы қауіпсіздік нұсқаулары</b>                                                    | <b>51</b> |
| <b>Пайдалану саласы</b>                                                                | <b>53</b> |
| <b>Жиынтықтама</b>                                                                     | <b>54</b> |
| <b>Жұмысқа дайындау және пайдалану</b>                                                 | <b>56</b> |
| <b>Суды жұмсарту сүзгісі</b>                                                           | <b>58</b> |
| <b>Сусындар дайындаудың басталуы</b>                                                   | <b>59</b> |
| <b>Ыстық сусындар</b>                                                                  | <b>59</b> |
| Қара кофе дайындау                                                                     | 59        |
| Сүт-кофел сусындарын дайындау                                                          | 60        |
| Сүт көбігін дайындау                                                                   | 62        |
| Ыстық сү дайындау                                                                      | 63        |
| Шай дайындау                                                                           | 64        |
| Жаншылған кофені дайындау                                                              | 65        |
| «Кофе өзіңмен бірге»                                                                   | 66        |
| <b>Салқын сусындар</b>                                                                 | <b>67</b> |
| <b>Ұнтақтау дәрежесін реттеу</b>                                                       | <b>68</b> |
| <b>Кофе машинасының қосымша баптаулары</b>                                             | <b>69</b> |
| <b>Қашықтықтан бақылау функциясын баптау және пайдалану</b>                            | <b>77</b> |
| Android операциялық жүйесі бар телефондар (10 нұсқаға дейінгі) үшін                    | 78        |
| IOS және Android операциялық жүйесі бар телефондар (10 және одан жоғары нұсқалар) үшін | 79        |
| <b>Тазалу және күтім жасау</b>                                                         | <b>83</b> |
| <b>Тұрақты техникалық қызмет көрсету</b>                                               | <b>87</b> |
| <b>Сақтау/Тасымалдау/Өткізу/Кәдеге жарату</b>                                          | <b>88</b> |
| <b>Дисплейдегі жүйелік хабарламалар</b>                                                | <b>89</b> |
| <b>Ақаулықтарды іздеу және жою</b>                                                     | <b>90</b> |
| <b>Техникалық сипаттамалары</b>                                                        | <b>93</b> |
| <b>Сертификаттау туралы ақпарат</b>                                                    | <b>93</b> |
| <b>Кепілді міндеттемелер</b>                                                           | <b>94</b> |

# ЖАЛПЫ АҚПАРАТ

Пайдалану жөніндегі осы нұсқаулық кофе машинасының, моделі **POLARIS PACM 2081 AC WIFI IQ Home** (бұдан әрі мәтін бойынша — кофе машинасы, аспап) техникалық деректерімен, құрылымымен, пайдалану және сақтау ережелерімен танысуға арналған.

## ЖАЛПЫ ҚАУІПСІЗДІК НҰСҚАУЛАРЫ

- Аспапты пайдалану «Тұтынушылардың электр қондырғыларын техникалық пайдалану ережелеріне» сәйкес жүргізілуі керек.
- Аспап тек күнделікті өмірде қолдануға арналған. Аспапты коммерциялық мақсатта ұзақ уақыт пайдалану оның шамадан тыс жүктелуіне әкелуі мүмкін, бұл оның зақымдалуына немесе адамдардың денсаулығына зиян тигізуі мүмкін.
- Аспап пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа сәйкес тек мақсатына сай пайдаланылуы тиіс.
- Аспапты іске қосудан бұрын, осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.
- Аспапты қосудан бұрын оны тексеріңіз. Егер аспап пен желілік сым зақымдалса, ешқандай жағдайда аспапты розеткаға қоспаңыз.
- Аспап құлағаннан кейін, көзге көрінетін зақымдану белгілері болса, оны пайдалануға болмайды. Пайдаланар алдында, аспапты білікті маман тексеріп шығуы тиіс.
- Егер сіз аспаптың жұмыс істеу қабілетіне сенімді болмасаңыз, оны пайдаланбаңыз.
- Аспап пен желілік сым жоғары температураға, тікелей күн сәулесіне және ылғалға ұшырамайтындай етіп сақталуы керек.
- Жұмыс істеп тұрған аспапты қараусыз қалдырмаңыз! Егер сіз аспапты басқа қолданбайтын болсаңыз, оны әрқашан желіден ажыратып отырыңыз.
- Бұл аспап физикалық, жүйке немесе психикалық ауытқулары бар адамдарға (балаларды қоса алғанда) немесе тәжірибе мен білімнің жетіспеушілігіне, мұндай адамдарға олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның осы аспапты пайдалануына қатысты қадағалау жүзеге асырылатын немесе оларға нұсқау берілетін жағдайларды қоспағанда, пайдалануға арналмаған. Балаларды аспаппен ойнауға жол бермеу мақсатында қадағалауды жүзеге асыру қажет.





**Назар аударыңыз!**

Аспапты ванналардың, раковиналардың немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың жанында пайдаланбаңыз. Егер аспап суға түсіп кетсе, оны дереу розеткадан ажыратыңыз. Бұл жағдайда қолыңызды суға түсірмеңіз. Аспапты қайта қолданар алдында білікті маман тексеруі керек.

- Ешбір жағдайда аспапты суға немесе басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. Аспапты дымқыл қолмен ұстамаңыз. Аспап суланғанда, оны дереу желіден ажыратыңыз.
- Аспапты тек айнымалы ток көзіне қосыңыз (~). Қосар алдында аспаптың желіде қолданылатын кернеуге арналғанына көз жеткізіңіз.
- Аспап тек жерге тұйықталған желіге қосылуы мүмкін. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерге қосу белгіленген электр стандарттарына сәйкес келуі керек. Бейстандартты қуат көздерін немесе іске қосу құрылғыларын пайдаланбаңыз.
- **Кез келген қателесіп қосу Сізді кепілді қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Аспапты үй-жайдан тыс жерде пайдаланбаңыз. Аспапты үшкір бұрыштарға тигізбеңіз. Пайдалану аяқталғаннан кейін, аспапты тазалау немесе сындыру кезінде оны әрқашан желіден ажыратыңыз.
- Аспапты желілік сымнан ұстап, тасымалдауға болмайды. Сонымен қатар аспапты желіден, оның желілік сымынан ұстап, сөндіруге тыйым салынады. Аспапты желіден ажыратқанда оның штепсельдік айырынан ұстаңыз.
- Жинақтың құрамына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану сізді кепілді қызмет көрсету құқығыңыздан айырады.
- Қолданғаннан кейін электр сымын ешқашан аспаптың айналасына орамаңыз, себебі бұл уақыт өте келе сымның сынуына әкелуі мүмкін. Сақтау кезінде сымды әрдайым тегіс етіп түзетіңіз.
- Сымды ауыстыруды тек білікті мамандар - сервистік орталықтың қызметкерлері жүзеге асыра алады. Біліктілігі жоқ жөндеу пайдаланушыға тікелей қауіп төндіреді.
- Аспапты өз бетінше жөндемеңіз. Жөндеуді тек сервистік орталықтың білікті мамандары жүргізуі керек.
- Аспапты жөндеу үшін тек түпнұсқа қосалқы бөлшектер пайдаланылуы мүмкін.



**Назар аударыңыз!** Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін, аспапты тұрмыстық қалдықтармен бірге шығарып тастамаңыз. Одан әрі кәдеге жарату үшін, оны мамандандырылған пунктке тапсырыңыз. Осы арқылы сіз қоршаған ортаны қорғауға көмектесесіз.



**Назар аударыңыз!**

Егер кез-келген сипаттағы ақаулар болса, POLARIS Уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

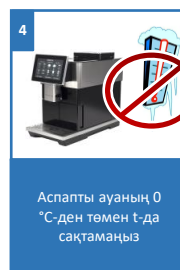
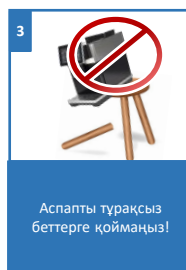
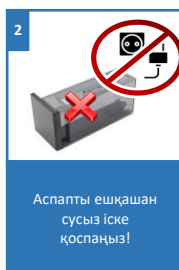
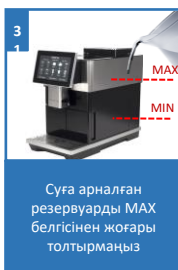
# АСПАП ҚАУІПСІЗДІГІ БОЙЫНША АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР



**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Резервуарды толтыру үшін тек таза, суық ауыз суды пайдаланыңыз. Ешқашан да суға арналған сыйымдылықты басқа сұйықтықтармен толтырмаңыз, резервуарға кофені салмаңыз.

**Электр қуат желісінің параметрлері стандартты мәндерден (230 В ~ 50 Гц) 10%-дан артық ауытқығанда бұқтыру құрылғысы жетегінің қате жұмыс істеуі және/немесе оның істен шығуы орын алуы мүмкін.**

- Жаншылған кофеден сусынды дайындау үшін туркада бұқтыруға арналған «extra fine» ұсақтап жаншылған кофені пайдалануға болмайды. Бұл аспаптың істен шығуына әкелуі мүмкін. Тазалау және істен шыққан бөлшектерді ауыстыру аспапқа кепілді қызмет көрсетуге кірмейді.
- Суға арналған резервуарды **max** белгісіне жоғары толтырмаңыз және су деңгейі **min** белгісінен төмен түспеуін қадағалаңыз.
- Кофе машинасы жұмыс істеп тұрған кезде резервуарды шығармаңыз.
- Жұмыс кезінде, кофе машинасын ешқашан назарсыз тыс қалдырмаңыз.
- Аспапты үстелдің жиегінен/жұмысшы беттен мүмкіндігінше алыстау жерге тегіс тұрақты бетке қойыңыз.
- 0 °C-ден төмен қоршаған орта температурасында аспапты қалдырмаңыз.
- Кофенің тұтас дәндері ұнтақталған кофе шұңқырына түспейтініне көз жеткізіңіз, бұл инфузия механизмінің істен шығуына әкеледі
- Ұнтақтағыштың бітелуіне жол бермеу үшін жасыл, қуырылмаған дәндер мен эфир майларымен хош иістендірілген кофе қоспаларын қолданбаңыз.



## ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

Аспап осы нұсқаулыққа сәйкес тұрмыстық ғимараттың температурасы мен ылғалдылығында тұрмыстық және ұқсас мақсатта қолдануға арналған:

- пайдаланушылардың тұрмыста жеке пайдалануы үшін.
- дүкендердің, кеңселердің, фермерлік шаруашылықтар мен басқа да бөлімшелердің қызметкерлері тамақтанатын орындарда
- қонақ үйлердің, қонақ үйлердің және тұруға арналған басқа орындардың тұтынушылары;
- түнгі және таңғы асқа арналған орындарда.

Аспап өндірістік және коммерциялық пайдалануға, сонымен қатар тағамдық емес өнімдерді өңдеуге арналмаған.

Дұрыс пайдаланбау немесе осы Пайдалану нұсқаулығында көзделмеген мақсатта пайдалану нәтижесінде туындаған шығын үшін өндіруші жауапкершілік алмайды

## ЖИЫНТЫҚТАМА

|     |                                                    |         |
|-----|----------------------------------------------------|---------|
| 1.  | Құрастырылған кофе машинасы                        | 1 дана. |
| 2.  | Пайдалану жөніндегі нұсқаулық                      | 1 дана. |
| 3.  | Кепілдік талоны                                    | 1 дана. |
| 4.  | Сүтке арналған контейнер                           | 1 дана. |
| 5.  | Қаптама (қорап және пакет)                         | 1 дана. |
| 6.  | Кофеге арналған трафареттер                        | 3 дана. |
| 7.  | Индикаторлық жолақша                               | 1 дана. |
| 8.  | Суды жұмсарту сүзгісі                              | 1 дана. |
| 9.  | Қол қиын жететін жерлерді тазалауға арналған щетка | 1 дана. |
| 10. | Термосаптыаяқ                                      | 1 дана. |

## АСПАПТЫҢ СИПАТЫ

POLARIS PACM 2081AC WIFI IQ Home кофе машинасы қуырылған кофе дәндері мен ұнтақталған кофеден кофе және кофе-сүт сусындарын дайындауға арналған.



# ЖИЫНТЫҚТАУШЫЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫҢ СИПАТТАМАСЫ



\*Алмалы-салмалы капучинатор. Сусын беру блогының қақпағын өзіңізге қарай тартыңыз, содан кейін бұраңыз және капучинаторды төмен түсіріңіз.

# ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ПАЙДАЛАНУ

- Кофе машинасының корпусынан қаптау материалы мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз және аспап корпусын ылғал матамен сүртіп алыңыз.
- Кофе машинасын тегіс бетке жайғастырыңыз.
- Су ыдысын корпусстың оң жағынан өзіңізге қарай сырғытыңыз, резервуарды сүмен толтырыңыз (су деңгейі "max" белгісінен аспауы керек) және оны кофе машинасының корпусына орнатыңыз.

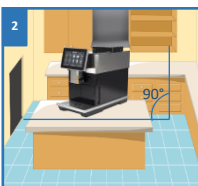


**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Резервуарды алып тастаған және орнатқан кезде сусын беру блогы толығымен жоғары көтерілуі керек!**

- Қуат кабелінің ашасын розеткаға салыңыз, кофе машинасының артындағы қуат түймесін қосыңыз.
- Алғаш қосқан кезде, кофе машинасы тілді таңдауды ұсынады, ол үшін дисплейдегі қажетті тілді басыңыз.
- Қосылғаннан кейін жүйе кезекпен сүмен толтыруды, механизмдерді тексеруді, машинаны автоматты түрде жылытуды және барлық жүйелерді автоматты түрде өзін-өзі тазалауды іске қосыңыз. Кофе машинасы өзін-өзі тазалауға пайдаланған су (шамамен 100 мл) сусын берілетін блоктан тамшыларды жинауға арналған түпқоймаға түседі.
- Пайдаланылған су өзін-өзі тазалаудан кейін кәрізге ағызылуға жатады. Мұны істеу үшін тормен және қоқыс жәшігімен тамшы науасын сырғытыңыз. Контейнерді, паллет қақпағын және торлы жақтауды алыңыз. Сұйықтықты наудадан және қоқыс жәшігінен төгіп тастаңыз. Барлығын кері ретпен жинап, орнына қойыңыз.



Корпусты ылғал  
матамен сүртіп  
алыңыз



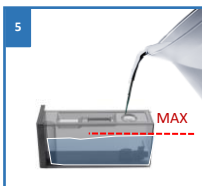
Кофе машинасын  
тегіс бетке  
жайғастырыңыз



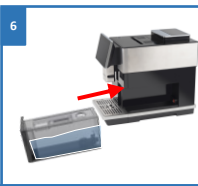
Сусын беру  
блогын жоғары  
көтеріңіз



Суға арналған  
резервуарды  
жылжытыңыз



Резервуарды MAX  
белгісінен жоғары  
емес сүмен  
толтырыңыз



Суға арналған  
резервуарды  
аспаптың  
корпусына қайта  
орнатыңыз.

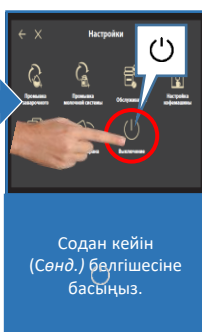
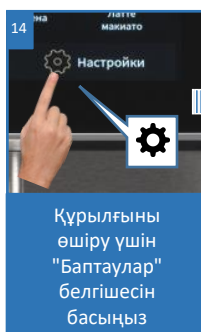
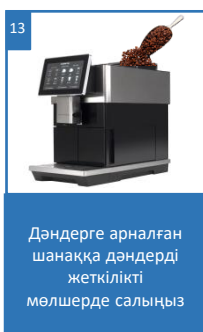
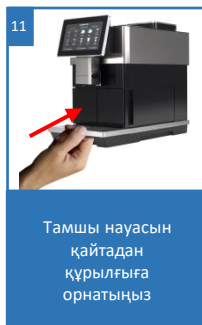
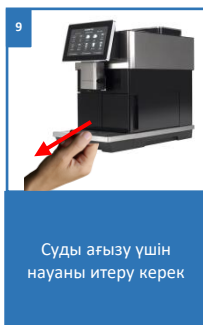
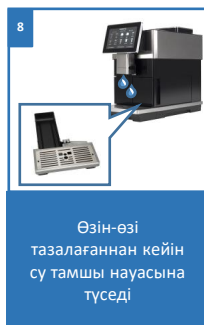


Айырды розеткаға  
салыңыз,  
құрылғының артқы  
жағындағы  
Қосу/Өшіру  
түймесін қосыңыз



Интерфейс тілін  
таңдаңыз

- Пайдаланушы мәзірі бар басты мәзір іске қосылғаннан кейін Сіз сусындарды дайындауға кірісе аласыз.
- Дәндерге арналған шанаққа дәндерді жеткілікті мөлшерде салыңыз. Ұнтақталған кофе шұңқырына дәндердің түсуіне жол бермеңіз.
- Кофе машинасы жұмысқа дайын.
- Кофе машинасын өшіру үшін негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы «Баптаулар» белгішесін басып, содан кейін  "Өшірулі" белгішесін басыңыз және *дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.* 



# СУДЫ ЖҰМСARTY CҮЗГІCІ

## 1) Пайдалану туралы жалпы ақпарат

Сүзгінің өнімділігін сүзгінің төменгі жағындағы сақиналы реттегіш арқылы судың кермектігіне қарай реттеуге болады. Бұл кофеңің хош иісі мен кремі оңтайландырылғанына кепілдік береді.

## 2) Сүзгіні пайдалану және ауыстыру

### 2.1. Сақиналы сүзгі реттегішін орнату

Сүзгінің төменгі жағындағы сақиналы реттегіш кестеге сәйкес кофе машинасы орнатылған жердегі су жағдайларына тамаша сәйкес келу үшін өнімділікті реттейді:

| Деңгей | Кермектік                            | Түс диапазоны     |
|--------|--------------------------------------|-------------------|
| A      | Кермек емес су (8.5 dH дейін)        | Қызыл-сары        |
| B      | Кермектігі орташа су (8.5 – 13.5 dH) | Сары - сары-жасыл |
| C      | Кермек су (13.5 dH бастап)           | Құңгірт-жасыл     |



**ЕСКЕРТПЕ:** Су кермектігін сынақ жолағы арқылы анықтауға болады.

- Тест-жолақты бір стакан ағын суға бірнеше секунд бойы батырыңыз.
- 1 минуттан кейін реакция өрісінің түсін түс диапазонымен салыстырыңыз, жоғарыдағы кестеге сәйкес реттегіш параметрін анықтаңыз.
- Сүзгіні келесі рет ауыстырған кезде бірдей параметрді орнату үшін, реттегіш сақинасының дұрыс параметрін жазып алыңыз.

### 2.2. Су сүзгісін орнату

- 1) Сүзгінің төменгі жағындағы басқару сақинасын солға немесе оңға бұрып, көрсеткіні қажетті деңгейге қойыңыз. (2.1 бөлімді қараңыз).
- 2) Суық су астындағы су сүзгісінің картриджін басып, оны барлық ауа көпіршіктері шыққанша алға-артқа жылжытыңыз.
- 3) Кофе машинасынан су резервуарын алыңыз, су сүзгісін су резервуарындағы немесе ондағы картридж ұясына тігінен салыңыз. Сүзгіні орнатқан кезде, оның ерекше өзіне тән дыбыспен бекітілгеніне көз жеткізіңіз. Ескертпе: тек толық бекітілген сүзгі оңтайлы өнімділікті қамтамасыз етеді.
- 4) Су резервуарын суық ауыз сумен толтырып, оны кофе машинасына орнатыңыз.
- 5) Кофе машинасында 1 үлес ыстық су дайындап, оны төгіп тастаңыз.
- 6) Егер кофемашинасында сүзгіні ауыстырудың электрондық индикаторы болмаса, сүзгіні орнату күнінен бастап 6 айдан кешіктірмей өзгерту керек, пайдалануға берілген күніне назар аударыңыз (сүзгіні ауыстырған кезде: ауыстыру күні)
- 7) Егер кофе машинасы электронды индикатормен жабдықталған болса, онда төмендегі кестеге сәйкес кофеқайнатқышта индикаторды орнату қажет:

*Сыйымдылық кестесі*

| Деңгей | Сыйымдылық, литрлер | 35 мл-де кесе саны | 150 мл-де кесе саны |
|--------|---------------------|--------------------|---------------------|
| A      | 220                 | 6300               | 1470                |
| B      | 150                 | 4300               | 1000                |
| C      | 80                  | 2300               | 540                 |

# СУСЫНДАР ДАЙЫНДАУДЫҢ БАСТАЛУЫ

Сусынның әртүрлі түрлерін дайындау үшін кофе машинасының дисплейіндегі тиісті белгішелерге басыңыз.

Сусын беру блогы толық көтерілген кезде, қолданылатын кесенің максималды биіктігі 13 см құрайды.

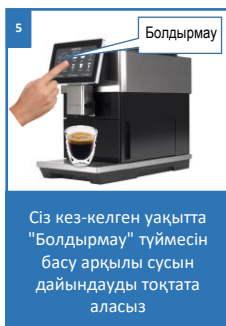
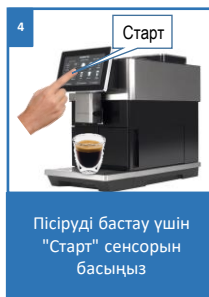
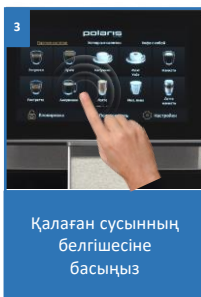
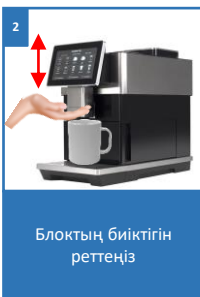
## ЫСТЫҚ СУСЫНДАР

### Қара кофе дайындау

Қара кофе негізінде келесі сусындар дайындалады: эспрессо, ристретто, лунго, американо.

#### Дайындау үшін:

- Қажетті өлшемдегі кесені сусын беру блогының астына қойыңыз.
- Блоктың биіктігін реттеңіз.
- Бүкіл мәзірді көру үшін оңға немесе солға сырғытыңыз.
- Кофе машинасының дисплейіндегі тиісті белгішені нұқыңыз және қажетті сусынды таңдаңыз
- Қажет болған жағдайда, сусын параметрлерін реттеп, пісіруді бастау үшін "Бастау" сенсорын басыңыз.
- Сусындарды дайындаған кезде Сіз сусынның берілуін уақытша тоқтата және үзе аласыз. Ол үшін дисплейдегі "Болдырмау" түймесін басыңыз.



# Сүт-кофел сусындарын дайындау

Кофе машинасы сүтті-кофелік сусындардың келесідей алуан түрлерін дайындауға мүмкіндік береді: капучино, латте, флэт уайт, кортадо, макиато, сүт қосылған кофе, латте макиато.

## Дайындау үшін:

1. Салқындатылған сүтті сүт контейнеріне құйып, оны кофеқайнатқыштың тұрақты бетіне (оң жақта) орнатыңыз және сүт беретін шлангты салыңыз.
2. Кесені сусын беретін блоктың астына қойыңыз және блоктың биіктігін реттеңіз.
3. Кофе машинасының дисплейіндегі сусынды таңдаудың тиісті белгішесіне басыңыз.
4. Қажет болған жағдайда, сусын параметрлерін реттеп, пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз.
5. Сусындарды дайындаған кезде Сіз сусынның берілуін уақытша тоқтата және үзе аласыз. Ол үшін дисплейдегі "Болдырмау" түймесін басыңыз.



**Ескертпе!** Капучинатордың бітелуіне жол бермеу үшін, сүт-кофе сусынын дайындағаннан кейін бірден кофе машинасы капучинаторды тазартуды ұсынады. Сүт жүйесін жууды бастау үшін, ОК түймесін басыңыз.

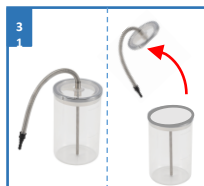


**Ескертпе!** Сусынды дайындау кезінде сіз кофе кесесін белгішесін түртуге болады және дисплейде сусын параметрлері мәзірі ашылады, оны пісіру процесінде өзгертуге болады.

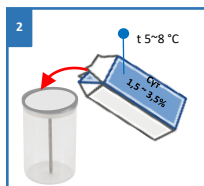


**Назар аударыңыз!** Сүтті-кофе сусында және көпіршіктелген сүтте тұрақты үлпілдек көбік алу үшін майлылығы 1,5% - 3,5%, құрамында 3%-дан кем емес мөлшерде ақуызы бар, 5 - 8°C температураға дейін салқындатылған ультрапастерленген сүтті пайдалануды ұсынамыз.

Сусындардың рецепттерін және сипаттамасын Сіз ылғи «Кофеге арналған идеялар» буклетімізден таба аласыз.



Анықтаңыз  
сүтке арналған  
контейнер



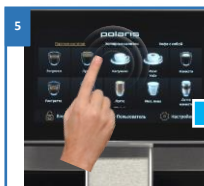
Салқындатылған  
сүтті арнайы  
құйыңыз



Кофе  
машинасының  
жанына тұрақты  
бетке орнатыңыз



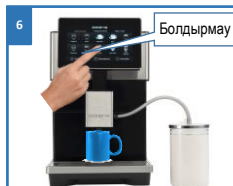
Блоктың биіктігін  
реттеңіз



Қалаған сусынның  
белгішесіне  
басыңыз



Пісіруді бастау үшін  
"Старт" сенсорын  
басыңыз



Сіз кез-келген уақытта  
"Болдырмау" түймесін  
басу арқылы сусын  
дайындауды тоқтата  
аласыз



! Капучинаторда шайқау үшін, өсімдік сүтін пайдалану бойынша шектеулерді назарға алуды сұраймыз. Соя мен бадам сүті, сондай-ақ олардың негізіндегі өсімдік қоспалары аздап шайқалады және будың әсерінен автокапучинаторға оралуы мүмкін, бұл үлкен дәрежеде капучинаторда және сүт жүйесінің ауа түтіктерінде өсімдік сүзбесінің бітелуіне әкеледі. Мұндай бітелулерді жою кепілдік міндеттемелердің қолданысына жатпайды және ақылы негізде АСО жағдайында жойылады.



Осыған байланысты **POLARIS КОФЕ МАШИНАЛАРЫНДА СОЯ МЕН БАДАМ СҮТІН ПАЙДАЛАНУ ӨНДІРУШІ ТАРАПЫНАН ҚАТАҢ ҰСЫНЫЛМАЙДЫ.**

Күріш сүтін немесе сұлы сүтін пайдалану мүмкін, бірақ капучинаторды мұқият және жиі автоматты түрде тазарту кезінде, "тазарту" функциясын іске қосу арқылы, күріш немесе сұлы сүтіне негізделген сусындардың біреуін немесе сериясын дайындағаннан кейін бірден кофе машинасының дисплейіндегі барлық нұсқауларды орындау қажет.

Polaris сүт жүйесін тазарту үшін сұйықтықты үнемі пайдалану сонымен қатар машинаның сүт жүйесінің компоненттерін мінсіз таза ұстауға мүмкіндік береді.



**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Сүтті сусындарды дайындағаннан кейін 5 минут өткен соң кофе машинасы капучинаторға автоматты түрде жуып-шаю жүргізеді

# Сүт көбігін дайындау

- Бағдарламаны таңдаңыз: сүт көбігі.
- Салқындатылған сүт құйылған ыдысты тұрақты бетке кофе машинасының жанына орнатыңыз және оған сүт беретін құбыршекті салыңыз.
- Кесені сусын беретін блоктың астына қойыңыз және блоктың биіктігін реттеңіз.
- Кофе машинасының дисплейіндегі тиісті белгішесіне басыңыз.
- Қажет болған жағдайда, сусын параметрлерін реттеп, пісіруді бастау үшін Старт түймесін басыңыз.
- Көпіршіктелген сүт дайындаған кезде сусынның берілуін тоқтату және ұзу опциясы бар. Бұл үшін дисплейдегі "Болдырмау" түймесін басыңыз.
- 30 секундтан кейін, көбік сүтін дайындағаннан кейін кофе машинасы капучинаторды тазартуды ұсынады. Сүт жүйесін жууды бастау үшін, ОК түймесін басыңыз.

## Назар аударыңыз!



Сүтті-кофе сусында және көпіршіктелген сүтте тұрақты үлпілдек көбік алу үшін майлылығы 1,5% - 3,5%, құрамында 3%-дан кем емес мөлшерде ақуызы бар, 5 - 8°C температураға дейін салқындатылған ультрапастерленген сүтті пайдалануды ұсынамыз.

1

Анықтаңыз сүтке арналған контейнер

2

Салқындатылған сүтті арнайы құйыңыз

3

Кофе машинасының жанына тұрақты бетке орнатыңыз

4

Блоктың биіктігін реттеңіз

5

"Сүт көбігі" белгішесін басыңыз

Старт

Пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз

Болдырмау

Сіз кез-келген уақытта "Болдырмау" түймесін басу арқылы сусын дайындауды тоқтата аласыз

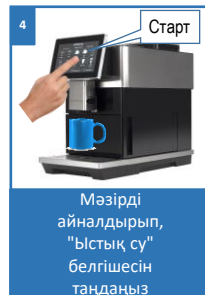
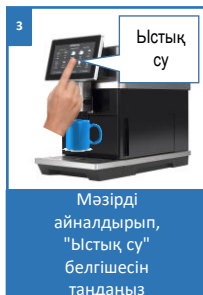
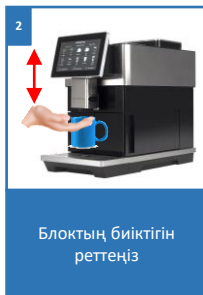


## Ескерту!

Құрамында сүті бар сусындарды дайындауды аяқтағаннан кейін, сүт ыдысынан сүт беретін шлангты алып, оны таза сүмен шайыңыз. Содан кейін оны құрғатыңыз.

## Ыстық су дайындау

- Кесені сусын беру блогының астына қойыңыз
- Блоктың биіктігін реттеңіз.
- Дисплейде сусындар тізімі бар қажетті бетке өтіңіз
- Кофе машинасының дисплейіндегі "Ыстық су" сенсорын басыңыз.
- Қажет болған жағдайда, сусын параметрлерін реттеп, пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз.
- Ыстық су дайындаған кезде сусынның берілуін тоқтату және үзу опциясы бар. Ол үшін дисплейдегі "Болдырмау" түймесін басыңыз.



# Шай дайындау

Кофе машинасында ыстық шай дайындауға арналған екі бағдарлама бар:

- Көк шай (ыстық судың температурасы - 75 градус)
- Қара шай (ыстық судың температурасы - 98 градус)



## Назар аударыңыз!

"Көк шай" және "Қара шай" бағдарламалары қалаған шайға байланысты оңтайлы температурада ыстық су дайындауды білдіреді.

## САҚ БОЛЫҢЫЗ!



Бұл режимдер кофеқайнатқышта шай қайнатуға арналмаған!

**Қайнату шайын ешқашан кофеқайнатқышқа салмаңыз, бұл сынұға әкеледі.**

## Әрекеттер тәртібі:

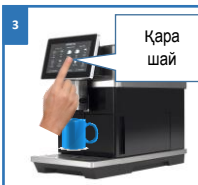
- Кесені сусын беру блогының астына қойыңыз
- Блоктың биіктігін реттеңіз.
- Дисплейде сусындар тізімі бар қажетті бетке өтіңіз
- Кофе машинасының дисплейіндегі "Көк шай" немесе "Қара шай" сенсорын басыңыз.
- Қажет болған жағдайда, сусын параметрлерін реттеп, пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз.
- Ыстық су пісірілгеннен кейін сіз стаканға шай қайнатуға болады
- Шайға ыстық су дайындау кезінде сусын беруді тоқтату және тоқтату мүмкіндігі бар. Ол үшін дисплейдегі "Болдырмау" түймесін басыңыз.



Кесені сусын беру блогының астына қойыңыз



Блоктың биіктігін реттеңіз



Мәзірді парақтап, "Қара шай" таңдаңыз



"СТАРТ" сенсорын басыңыз Дайындау басталады



Шайды кеседө демдеңіз



Ешқашан кофе машинасының өзінде шай қайнатпаңыз және ұйықтап қалмаңыз!!!

# Жаншылған кофені дайындау сусындарды кофе машинасында дайындау үшін

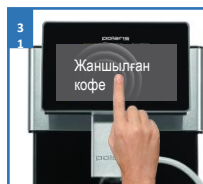
Кофе машинасы ыстық сусындар жасау үшін ұнтақталған кофені пайдалануды қарастырады.

1. Дисплейде "Ұнтақталған кофені пайдалану" бөлімін таңдаңыз, содан кейін дисплейде Нұсқаулық хабары пайда болады.
2. Ұнтақталған кофе ыдысының қақпағын ашыңыз, ұнтақталған кофені құйыңыз (максимум 16 г), содан кейін қақпақты жабыңыз.
3. Дисплейде ОК басыңыз.



**ЕСКЕРТПЕ:** Ешқашан кофе дәндерін ұнтақталған кофеге арналған тесікке салмаңыз. Бұл кофе машинасының бұзылуына әкеледі.

3. Экранда қажетті сусынды таңдаңыз.
4. Келесі экранда, қаласаңыз, сусын баптауларын өзгертуге болады. Пісіруді бастау үшін "Старт" түймесін басыңыз.



"Ұнтақталған кофені пайдалану" бөлімін таңдаңыз



Ұнтақталған кофе ыдысының қақпағын ашыңыз



Қақпағы ашық



Жаншылған кофеге арналған арнайы бөлікке ≈1 қасық жаншылған кофе салыңыз



Жаншылған кофеге арналған бөліктің қақпағын жабыңыз.



Пісіруді бастау үшін "OK" сенсорын басыңыз



Қалаған сусынның белгішесіне басыңыз



Пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз

## «Кофе өзіңмен бірге»

1. "Кофе өзіңмен бірге" форматындағы сусындарды дайындау жеткізу жиынтығынан термосаптаяққа жүргізіледі.
2. Мәзірден "Кофе өзіңмен бірге" бөліміне өтіп, содан кейін тиісті сусынға өтіңіз.
3. Әрі қарай пісіру процесі алдыңғы бөлімдердегі қадамдар тізбегіне ұқсас.



Термоаптаяқты дайындаңыз, оның қақпағын алыңыз



Кесені сусын беру блогының астына қойыңыз



Блоктың биіктігін реттеңіз



«Кофе өзіңмен бірге» бөліміне өтіңіз



Қалаған сусынның белгішесіне басыңыз



Пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз



Сіз кез-келген уақытта "Болдырмау" түймесін басу арқылы сусын дайындауды тоқтата аласыз



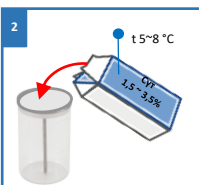
Ыңғайлы және қауіпсіз болу үшін қақпақты үстіне қойыңыз. Ас болсын!

# САЛҚЫН СУСЫНДАР

1. Салқын сусындарды дайындау 2-3 мұз текшесін қосу арқылы жүзеге асырылады (мүмкін одан да көп).
2. Мәзірден "Салқын сусындар" бөліміне өтіп, қажетті сусынды таңдаңыз.
3. Әрі қарай, пісіру процесі "Ыстық сусындарға" арналған нұсқауларға ұқсас.



Бірнеше мұз текшелерін дайындаңыз



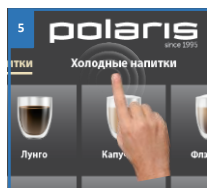
Салқындатылған сүтті арнайы құйыңыз



Кофе машинасының жанына тұрақты бетке орнатыңыз



Блоктың биіктігін реттеңіз



«Салқын сусындар» бөліміне өтіңіз



Сусын контейнеріне бірнеше мұз текшелерін қосыңыз



Қалаған сусынның белгішесіне басыңыз



Пісіруді бастау үшін "Старт" сенсорын басыңыз



Сіз кез-келген уақытта "Болдырмау" түймесін басу арқылы сусын дайындауды тоқтата аласыз

# ҰНТАҚТАУ ДӘРЕЖЕСІН РЕТТЕУ

POLARIS PACM 2081AC WIFI IQ Home кофе машинасы POLARIS фабрикасынан жөнелтірер алдында әдепкі қалып бойынша экспрессо дайындау үшін дәстүрлі түрде пайдаланылатын кофе дәндерін ұнтақтаудың орташа деңгейіне механикалық түрде бапталған.

Бұл кофе машинасы сусынның дәмі мен басқа қасиеттерімен эксперименттер жүргізуге арналған кең мүмкіндіктерді ашады. Ұнтақтау реттегіші кофе машинасының жоғарғы жағындағы астық бункерінің алдында орналасқан бөлек бөлікте орналасқан.

Кофе дәнін ұнтақтау дәрежесін реттеу ұнтақтау реттегішінің солға және оңға қозғалысы арқылы жүзеге асырылады, ал бункерде кофе дәнінің белгілі бір мөлшері болуы керек.

Реттегіш қозғалған кезде көп күш жұмсамаңыз және оларға экстремалды позицияларға жеткеннен кейін оны одан әрі бұруға тырыспаңыз.

| Ұнтақтау дәрежесі | Кофені ұнтақтау деңгейін өзгерту | Нәтижесі                                                              | Ескертпе                                                                                                                                                          |
|-------------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1-4               | Ұсақ ұнтақтау (fine)             | Ұзақ экстракциялау, неғұрлым қаныққан сусын, ұнтақтың кішірек көлемі. | Орташа және ашық қуыратын және/немесе тілде қалатын қышқыл дәмін азайту мен тығыз крем құрауға арналған құрамында Арабиканың мөлшері жоғары блендтерге ұсынылады. |
| 4-9               | Ұнтақтауы жоғары (coarse)        | Жылдам экстракциялау, төңгерілген сусын, ұнтақтың үлкен көлемі.       | Қуырылуы қошқыл және/немесе құрамында тілде қалатын ащы дәмді азайтуға арналған Робуста жоғары көлемдегі блендтерге ұсынылған.                                    |



## НАЗАРЫҢЫЗДЫ АУДАРАМЫЗ!

Біраз уақыттан кейін (дайындалған 300-400 кесе кофе) ұнтақтағыш диірмен тастары өңделеді және ұнтақтау үлкейеді. Кесенің көрсетілген санынан кейін ұнтақтауды азайту жағына қарай реттеуді ұсынамыз.



Дәндерге арналған бөліктің қақпағын ашыңыз



Ұнтақтау деңгейін реттегіш:  
1 - КЕМ  
9 - КӨП



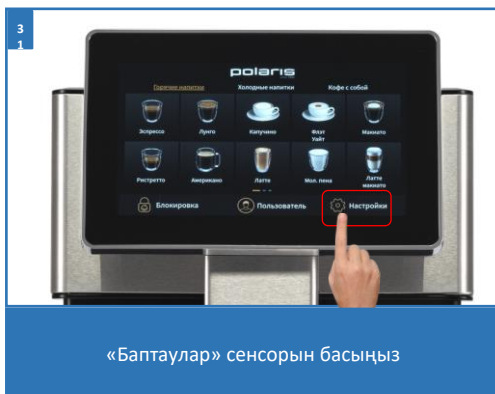
Ұнтақтау дәрежесін реттеу үшін оңға немесе солға бұраңыз

# КОФЕ МАШИНАСЫНЫҢ ҚОСЫМША БАПТАУЛАРЫ

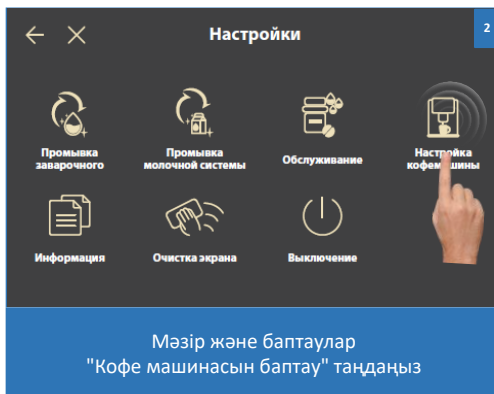
Дисплей мәзірінде "Баптаулар" функциясын таңдап, Сіз кофе дайындаудың жеке баптауларын жүргізе аласыз, интерфейс тілін таңдай, аспапты тазартудың алуан түрін жүргізе, электр энергиясын үнемдеу режимін орната аласыз

## Әрекеттер тәртібі:

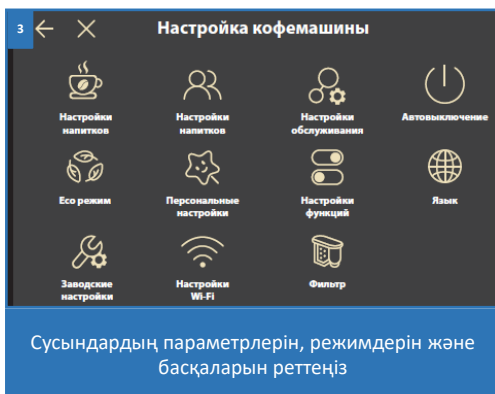
1. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы  "Баптаулар" белгішесін басыңыз және әрі қарай ашылған терезеден кофе машинасын баптау бөлімін таңдаңыз.
2. Жаңа терезеде қажетті параметрлерді реттеу үшін қажетті белгішені таңдаңыз, мысалы: «Сусындарды баптау», «Дербес баптаулар», «Қызмет көрсетуді баптау, «Есо режим», «Функцияларды баптау», «Wi-Fi баптау» ижәне тағы басқалары.



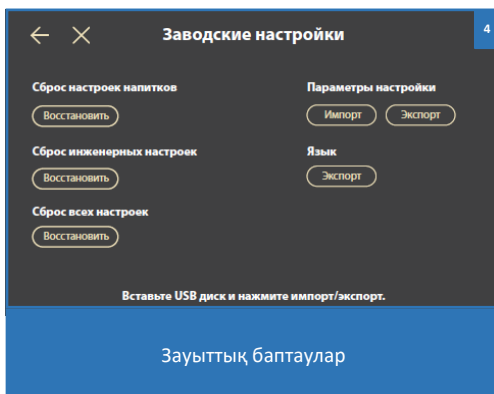
«Баптаулар» сенсорын басыңыз



Мәзір және баптаулар  
"Кофе машинасын баптау" таңдаңыз



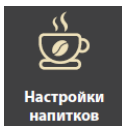
Сусындардың параметрлерін, режимдерін және  
басқаларын реттеңіз



Зауыттық баптаулар

# «СУСЫНДАРДЫ БАПТАУ» мәзірі

Сіз сусындарға жеке баптауларды өзіңіздің қалауыңыз бойынша жүзеге асыра аласыз.



- Параметрлерді өзгерту үшін сусын белгішесінің жанында орналасқан "Параметрлер" сенсорын басыңыз.
- Кез-келген сусын үшін Сіз атауын, суретін және рецептін өзгерте аласыз.
- Сіз таңдаған реттілікке сәйкес компоненттерді сүйреп апару арқылы рецептті өзгерте аласыз.

## Эспрессо, ристретто, лунго үшін баптаулар қолжетімді:

- Кофенің күштілігі (бес деңгей)  
(демдеу камерасына түсетін ұнтақталған дәндердің көлеміне сәйкес келеді)
- Кофе көлемі миллилитрмен  
(қыспақталған кофе «таблеткасы» арқылы өтетін судың көлеміне сәйкес келеді)
- Температура (үш деңгей)
- Алдын ала сулау (сек)
- Экстракция (үш деңгей)

## Американо үшін

- Кофенің күштілігі (бес деңгей)
- Температура (үш деңгей)
- Алдын ала сулау (сек)
- Кофе көлемі (мл.)
- Экстракция (үш деңгей)
- Ыстық су көлемі (мл.)

**Капучино, латте, флет уайт, кортадо, сүт қосылған кофе, макиато, латте макиато**  
төменде грамм, миллилитр және секунд күйінде қолжетімді:

- Кофе бекінісі
- Температура
- Сүт көбігінің көлемі секундамен (1 сек. ≈ 4 мл.)
- Кофе көлемі (мл.)

## Флет Уайт сусыны үшін:

Сіз кофенің екі порциясының әрқайсысы үшін, баптаулар параметрлеріне өзгертулер енгізе аласыз. Бұл жағдайда кофенің бір порциясы үшін, баптаулардағы өзгерістер автоматты түрде кофенің екінші порциясы үшін де қолданылады.

|                                                                                                                                                 |  |                                                                                                     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1. Негізгі мәзірде "Баптаулар" сенсорын басыңыз</p> <p>2. Әрі қарай - "Кофе машинасының баптаулары" Алдыңғы бөлімдегі суреттерді қараңыз</p> |  | <p>3. Үшінші қадам жа- "Сусын баптаулары" тармағын таңдаңыз.</p> <p>4. Дербес баптаулар жасаңыз</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|



**Ескертпе!** Алдын ала сулау – бұл демдеу кезеңі, онда кофеге аздап су құйылады және ол толығымен сіңгенше күтіледі. Бұл кофені мұқият сығындылау, оның дәмі мен хош иісін ашу үшін жасалады. Экстракция - бұл судың ұнтақталған дәннен еритін қосылыстарды алу процесі.

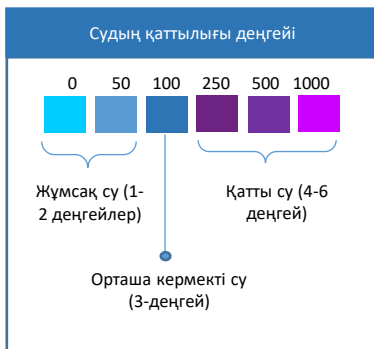
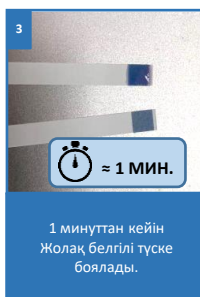
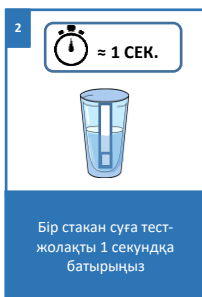
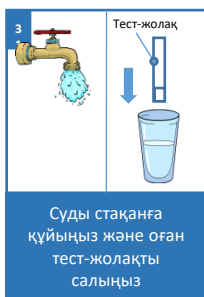
**Әдепкі қалпы бойынша, кофе машинасының зауыттық баптауларымен сусындардың келесі баптаулары алдын ала орнатылған:**

| Сусын             | Күштілігі | Кофе көлемі | Ыстық су көлемі | Сүт көбігінің көлемі | Ыстық сүт көлемі |
|-------------------|-----------|-------------|-----------------|----------------------|------------------|
| Эспрессо          | 4         | 40 мл       |                 |                      |                  |
| Ристретто         | 5         | 30 мл       |                 |                      |                  |
| Лунго             | 4         | 100 мл      |                 |                      |                  |
| Американо         | 4         | 40 мл       | 100 мл          |                      |                  |
| Капучино          | 4         | 50 мл       |                 | 35 сек               |                  |
| Латте             | 4         | 40 мл       |                 | 15 сек               | 30 сек           |
| Флэт уайт         | 4         | 40 мл       |                 |                      | 40 сек           |
| Кортадо           | 4         | 50 мл       |                 |                      | 10 сек           |
| Сүт қосылған кофе | 4         | 50 мл       |                 |                      | 30 сек           |
| Макиато           | 4         | 40 мл       |                 | 40 сек               |                  |
| Латте Макиато     | 4         | 40 мл       |                 | 25 сек               | 20 сек           |
| Қос эспрессо      | 4         | 40 мл       |                 |                      |                  |
| Қос капучино      | 5         | 80 мл       |                 | 50 сек               |                  |
| Қос латте         | 5         | 60 мл       |                 | 20 сек               | 45 сек           |
| Қос лунго         | 4         | 100 мл      |                 |                      |                  |
| Қос макиато       | 4         | 60 мл       |                 | 60 сек               |                  |

\* Көпіршіктелген сүттің кофелік-сүтті сусындарға берілуі машинамен секундтап есептеледі, берілудің 1 секундасы шамамен 4-5 мл көпіршіктелген сүтке тең болады

# Индикатор жолағымен судың қаттылығын өлшеу

1. Индикаторлық тест-жолақты (жиынтыққа кіреді) алыңыз және оны толықтай бір стакан суға 1 секундқа батырыңыз
2. Жолақты судан алыңыз және оны шайқаңыз
3. Шамамен бір минуттан кейін жолақ судың қаттылығына байланысты көгілдір түстен күлгін түске дейін белгілі бір түске боялады.
4. Жолақта көрсетілген түске байланысты судың кермектігін анықтаңыз және декальцификация аралығын реттеңіз. Бұл үшін "Баптаулар" – "Кофе машинасының баптаулары" – "Техникалық қызмет көрсету баптаулары" – "Судың кермектігі" бөліміне өтіңіз



# ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУДІ БАПТАУ

Уақытылы қызмет көрсету үшін кофе машинасының әртүрлі параметрлерін реттеуге болады.

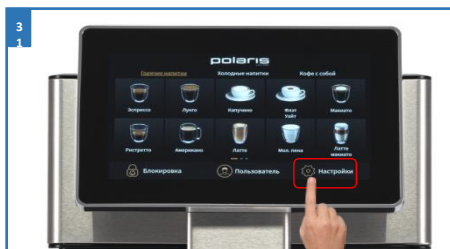
Ол үшін төменгі оң жақ бұрыштағы  "Баптаулар" сенсорын басып, белгішені таңдаңыз «Қызмет көрсету»



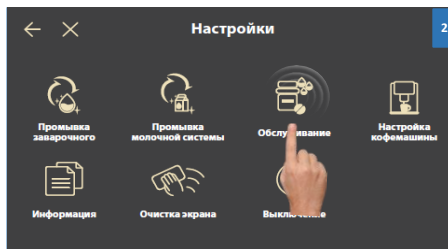
Мұнда сіз барлық қажетті параметрлерді реттей аласыз, мысалы:

1. Алдын ала қыздыру
2. Демдеу құрылғысын тазалау (қанша кесе арқылы демдеу құрылғысы тазаланады)
3. Сүт жүйесін тазарту (сүт жүйесін қанша кесе тазартады)
4. Судың кермектігі (кофе машинасының декальцинациясы қанша кесе арқылы жасалады)
5. Сүт жүйесін жуу (сүт-кофе сусындарын дайындағаннан кейін қанша минуттан кейін сүт жүйесін жуу туралы хабарлама пайда болады)

Барлық параметрлерді орнатқаннан кейін "Сақтау"сенсорын түртіңіз.



«Баптаулар» сенсорын басыңыз

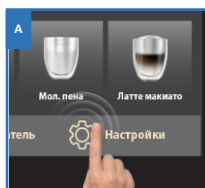


"Қызмет көрсету" басыңыз

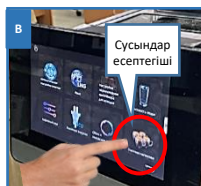
## Есептегіштер бойынша ақпарат

### Әрекеттер тәртібі:

1. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" сенсорын түртіңіз.
2. Жаңа терезеде «Сусындар есептегіші» белгішесіне басыңыз



"Баптаулар"  
белгішесін  
басыңыз



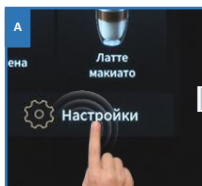
Мәзірдің  
«Сусындар  
есептегіші» белгісін  
басыңыз

## Кофе машинасын сөндіру

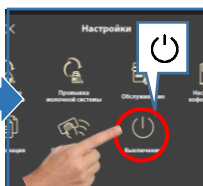


Кофе машинасын өшіру негізгі дисплейдің төменгі оң жақ бұрышындағы Баптаулар түймесін басу арқылы жүзеге асырылады. Содан кейін ӨШІРУ батырмасын таңдаңыз.

- Дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз
- Автоматты өшіру уақытын машинаның "Баптаулар" бөлімінен реттеуге болады. Ол үшін төменгі оң жақ бұрыштағы "Баптаулар" түймесін басып, кофе машинасын орнатуды таңдаңыз. Әрі қарай, "Автоөшіру" бөлімін таңдаңыз.
- Индикатордың жасыл болып көрінетініне көз жеткізіп, машинаны қанша уақыттан кейін өшіру керектігін таңдап, Сақтау түймесін басыңыз.



"Баптаулар"  
белгішесін  
басыңыз



Содан кейін   
(Сөнд.) белгішесіне  
басыңыз.



"Сақтау" түймесін  
басыңыз

# ПРОФИЛЬДІ БАПТАУ

Кофе машинасы пайдаланушлардың 6 бейініне арналған жеке баптауларды жүргізіп, оларды сақтап және кейін пайдалануға мүмкіндік береді.

Әрбір пайдаланушы профилі үшін сусын рецептерін әрқайсысының жеке қалауына сәйкес өзгертуге болады.

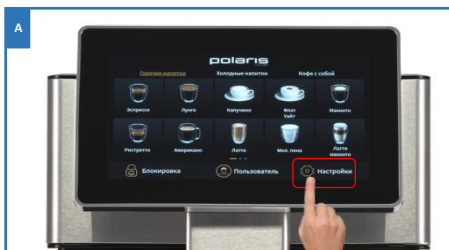
## Әрекеттер тәртібі:



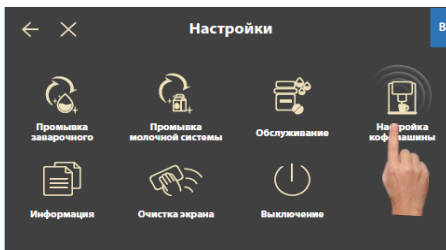
1. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" сенсорын, содан кейін "Кофе машинасын орнату" бөлімін, содан кейін пайда болған терезеде – "Профильді орнату" түймесін басыңыз
2. Әр профиль үшін пайдаланушы профилінің атын қалқымалы пернетақта мен суретті USB медиасынан жүктеу арқылы өзгертуге болады.
3. Белгілі бір пайдаланушыны таңдағанда, сусынның барлық жеке баптаулары тек сол пайдаланушы үшін ескеріледі.



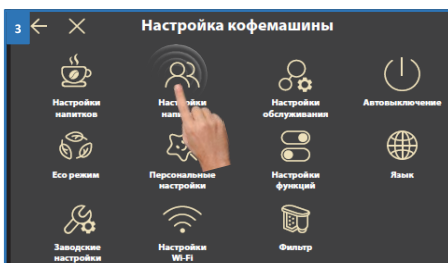
**Назар аударыңыз!** Кофе дайындаудың жеке рецепттердің орнатымдары тек қана пайдаланушының осы бейіні үшін қолданылады. Негізгі мәзірге көшкенде және дәл осындай сусынды таңдағанда – ол осы рецепттің базалық баптауларына сәйкес дайындалатын болады.



«Баптаулар» сенсорын басыңыз



"Кофе машинасын баптау" таңдаңыз

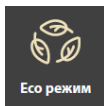


«Профильді баптау» басыңыз



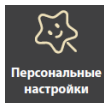
Барлық параметрлер аяқталғаннан кейін "Сақтау" түймесін басыңыз

## ЕСО РЕЖИМИ



Кофе машинасы энергияны үнемдеу функциясымен жабдықталған. Бұл мүмкіндікті пайдалану үшін төменгі оң жақ бұрыштағы "Баптаулар" белгішесін басыңыз, содан кейін бөлім кофе машинасының баптаулары, содан кейін терезеде пайда болған ЕСО режимі белгісін басыңыз. Әрі қарай дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

## ЖЕКЕ БАПТАУЛАР



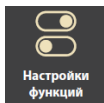
Сіз кофе машинасын іске қосқан кезде, сондай-ақ сусындарды дайындаған кезде суреттердің визуализациясын өзгерте аласыз. Бұл үшін төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" белгішесін, содан кейін "Кофе машинасын баптау" бөлімін, содан кейін "Дербес баптаулар" түймесін басыңыз. Әрі қарай дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

Сондай ақ сусын параметрлерінің дисплейін үш нұсқада өзгертуге болады:

1. Дайындалғанға дейін
2. Дайындау кезінде
3. Көрсетуге болмайды (бапталмайды)

Бұл үшін "пісіру режимі" бөлімін таңдаңыз.

## ФУНКЦИЯЛАРДЫ БАПТАУ



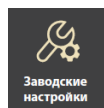
Сіз бөлік есептегішін белсендіре аласыз, сонымен қатар кофе машинасының Параметрлер бөліміне кіру үшін құпия сөзді орната аласыз.

## ИНТЕРФЕЙС ТІЛІ



Сіз интерфейс тілін таңдай аласыз. Бұл үшін төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" белгішесін, содан кейін "Кофе машинасын баптау" бөлімін, содан кейін пайда болған терезеден "Тіл" түймесін басыңыз. Әрі қарай дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

## ЗАУЫТТЫҚ БАПТАУЛАР



Сусын баптауларын , инженерлік параметрлерді немесе барлық параметрлерді қалпына келтіруге болады. Бұл үшін төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" белгішесін, содан кейін "Кофе машинасын баптау" бөлімін, содан кейін пайда болған терезеден "Зауыттық баптаулар" түймесін басыңыз. Әрі қарай дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

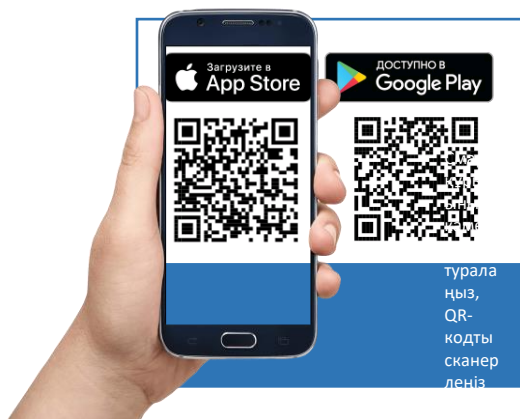
# ҚАШЫҚТЫҚТАН БАҚЫЛАУ ФУНКЦИЯСЫН БАПТАУ ЖӘНЕ ПАЙДАЛАНУ

- Бұл аспапта Polaris IQ Home әмбебап қосымшасы арқылы мобильді құрылғы көмегімен кері байланысы бар қашықтықтан басқару функциясы бар
- Өзіңіздің телефоныңызға «POLARIS: IQ home»  тегін мобильді қосымшасын орнатыңыз



## НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Қосуды баптар алында Сіздің телефоныңыз үйдегі бар WIFI желісіне қосылғанына көз жеткізуді сұраймыз. Үйдегі WIFI желісі болмаған жағдайда үй желісін құру (роутерді орнату және интернетті қосу) үшін мамандырылған компанияға жүгініңіз. Үйдегі желінің роутері 2,4 ГГц жиілікте жұмыс істеу керек, желі режимі 802.11 b/g/n орнатылған болуы тиіс.



## НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Аспапты қолданбаға алғашқы рет қосқанда VPN және жарнама бұғаттағышын (мысалы, AdGuard) сөндіріп қою керек. Қосу рәсімі аяқталғаннан кейін оларды қайта іске қосуға болады.

Сондай-ақ Сіз қолданбаны [www.polar.ru](http://www.polar.ru) сайтынан осы модельге арналған бөлімнен сілтеме бойынша жүктей аласыз.

Қосымшаны пайдалана отырып, Сіздің қолыңыздан келеді:

- ✓ Аспапты тіркеу
- ✓ Қашықтан сөндіру
- ✓ Құрылғыны күйге келтіру бойынша нұсқаулыққа кіру
- ✓ Жиі қойылатын сұрақтарға жауап табу
- ✓ БЖ автоматты жаңартуларын алу
- ✓ Қолдау қызметіне хабарласу



## Маңызды!

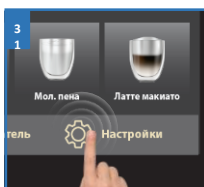
Егер қолданба Сізге ұсынса, үтіктің бағдарламалық жасақтамасының жаңа нұсқасын үнемі жүктеп алыңыз.

**Қосымшаға сұратылатын барлық рұқсаттарды беруді сұраймыз – кері жағдайда функциялардың бөлігі қолжетімсіз болуы мүмкін.**

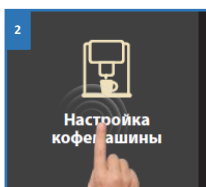
# Android операциялық жүйесі бар телефондар (10 нұсқаға дейінгі) үшін

## Жаңа құрылғыны конфигурациялау

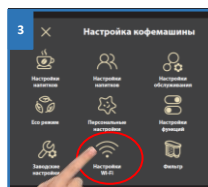
- Негізгі экрандағы кофе машинасының дисплейінде  "Баптаулар" түймесін түртіңіз.
- Әрі қарай "Кофе машинасының баптаулары" тармағын таңдаңыз
- Ашылған терезеден "Wifi баптаулары" тармағын таңдаңыз
- Тізімнен үйдегі WIFI желісінің атын таңдап, құрылғыны орнатқыңыз келетін құпия сөзді көрсетіп, "Қосу" түймесін басыңыз
- Әрі қарай, кофе машинасының дисплейіндегі QR кодын сканерлеңіз.
- Конфигурация рәсімі аяқталғанын күтіңіз.
- Егер жұптастыру болмаса, кофе машинасын зауыттық қалпына келтіріңіз (зауыттық баптауларды қалпына келтіру бөлімін қараңыз). Қосу баптауын қайталап жүргізіңіз.



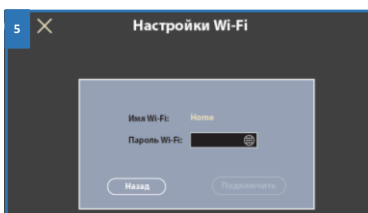
"Баптаулар" белгішесін басыңыз



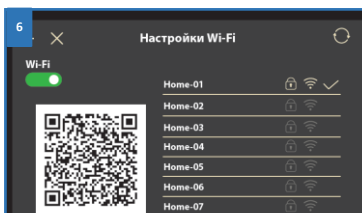
"Кофе машинасын баптау" таңдаңыз



«WIFI баптаулары» басыңыз



Желі атауы мен парольді орнатаңыз



Кофе машинасының дисплейіндегі QR кодын сканерлеңіз.

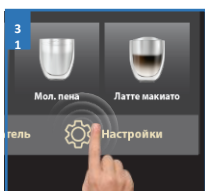


Конфигурация рәсімі аяқталғанын күтіңіз

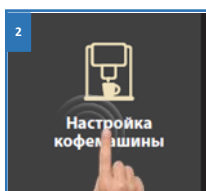
# IOS және Android операциялық жүйесі бар телефондар (10 және одан жоғары нұсқалар) үшін

## Жаңа құрылғыны конфигурациялау

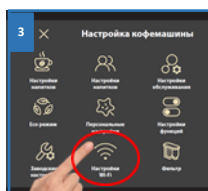
- Негізгі экрандағы кофе машинасының дисплейінде  "Баптаулар" түймесін түртіңіз.
- Әрі қарай "Кофе машинасының баптаулары" тармағын басыңыз
- Ашылған терезеден "Wifi баптаулары" тармағын таңдаңыз
- Тізімнен үйдегі WIFI желісінің атын таңдап, құрылғыны орнатқыңыз келетін құпия сөзді көрсетіп, "Қосу" түймесін басыңыз
- Әрі қарай, кофе машинасының дисплейіндегі QR кодын сканерлеңіз.
- Конфигурациялау рәсімі аяқталғанша күте тұрыңыз.
- Егер түйіндесу орын алмаған болса, кофе машинасын зауыттық баптауларға қайтаруды жүргізіңіз (төмендегі сипаттаманы қар.). Қосу баптауын қайталап жүргізіңіз.



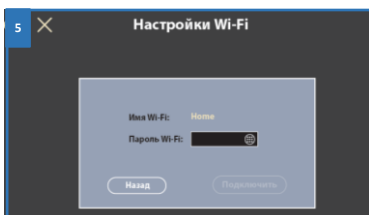
"Баптаулар" белгішесін басыңыз



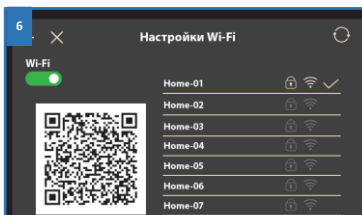
"Кофе машинасын баптау" таңдаңыз



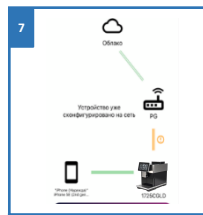
«WIFI баптаулары» басыңыз



Желі атауы мен парольді орнатыңыз



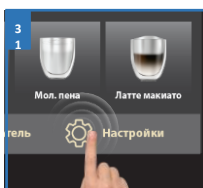
Кофе машинасының дисплейіндегі QR кодын сканерлеңіз.



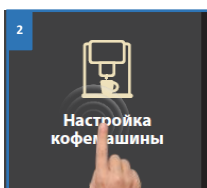
Конфигурация рәсімі аяқталғанын күтіңіз

# Зауыттық баптауларға оралу және құрылғыны басқа WIFI желісіне қайта конфигурациялау

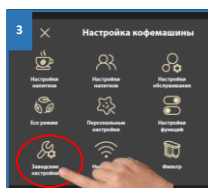
-  «Баптаулар» сенсорын басыңыз
- Әрі қарай "Кофе машинасын баптау" тармағын таңдаңыз
- Ашылған терезеде "Зауыттық баптаулар" бөліміне өтіңіз
- "Барлық баптауларды түсіру" тармағын таңдаңыз
- Құрылғы қайта іске қосылғанша күтіңіз және конфигурация процедурасын қайта орындаңыз.



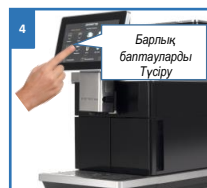
"Баптаулар"  
белгішесін  
басыңыз



"Кофе машинасын  
баптау" таңдаңыз



"Зауыттық  
баптаулар" түймесін  
басыңыз



Басыңыз:  
«Барлық  
баптауларды түсіру»

## КОФЕ МАШИНАСЫНЫҢ ҚОСЫМШАДА ҚОЛЖЕТІМДІ ФУНКЦИОНАЛЫ

1. **Сусын параметрлерін** судың көлемін мен температурасынан кофе мен сүт көбігінің мөлшеріне байланысты баптау;
2. Жеке сусын параметрлері бар кофе машинасында 6 жеке пайдаланушыны құру мүмкіндігі;
3. «Кофеге арналған идеялар» - сусындар рецепттері және ингредиенттерді таңдау бойынша ұсынымдар;
4. Жылдам іске қосудың панелі: аспаптың бетінде қосымшаның төменгі жағында таңдалған бағдарламалар мен режимдерді жылдам іске қосуға арналған төрт ұяшығы бар панель орналасқан. Сізге ұнайтын кез-келген режимді осы панельге орналастыру үшін оның белгішесін қысып, саусағыңызды босатпай панельге сүйреңіз;
5. **Кофе машинасында дыбысты қосу/өшіру мүмкіндігі;**
6. Кофеқайнатқышты қосу уақытының кестесін орнату: бір реттік немесе қайталанатын, апта күндері кестені орнату мүмкіндігі.
7. **Балалардан бұғаттау (Child Lock функциясы)** Функция батырмаларды кездейсоқ басудан бұғаттайды. Егер құлыпты қолданушы қолданбада өшіріп тастаса және біреу аспап тақтасындағы кез-келген батырманы басуға тырысса, онда пайдаланушының телефонына тиісті хабарлама келеді. Кофе машинасының экранында құлыпты қосу үшін, дисплейдің төменгі сол жағындағы құлып белгішесін түрткізіңіз, ажырату үшін құлыптау белгішесін 3 секунд басып тұрыңыз.
8. **Аспапқа қолжетімділік құқықтарын бақылау:** құқықтарды бақылауды іске қосу үшін Сізге қосымшадағы құрылғы бетіне өтіп, жоғарғы оң жақ бұрыштағы параметр таңбасын («жұлдызша») басып, «Құқықтарды бақылау» тармағын таңдап, «Құқықтарды бақылауды қосу» ажыратқышын «Қосылған» күйге ауыстыру керек. Осыдан кейін Сіз автоматты түрде оған толық қолжетімділік құқығы бар құрылғы әкімшісі боласыз, барлық басқа пайдаланушылар «Қарап шығу» кіру деңгейіне ие болады. Сіз әр пайдаланушы үшін жеке кіру деңгейін анықтай аласыз. Сіз құқықтарды басқару функциясын іске қосқаннан кейін құрылғыға қосылатын барлық жаңа пайдаланушылар «Қарап шығу» кіру деңгейіне ие болады және құрылғыны Сіз немесе аспаптың басқа әкімшісі осы пайдаланушыға тиісті басқару құқығын бергенге дейін басқара алмайды;
9. Құрылғымен бөлісу мүмкіндігі: Сіз өзіңіздің құрылғыңызды басқаруды Polaris IQ Home қосымшасы орнатылған кез келген адаммен жай ғана бөлісе аласыз. Бұл үшін Сізге қосымшадағы құрылғы бетіне кіріп, оң жақ жоғарғы бұрыштағы баптау символына («жұлдызша») басу, «Құқықтарды бақылау» тармағын таңдау және оң жақ жоғарғы бұрыштағы «Бөлісу» символына басу қажет. Осыдан кейін Сіз экранда осы құрылғының QR кодын көресіз.

- Қабылдайтын тарап осы QR кодты сканерлеуі үшін, ол қосымшаның басты экранында «Жаңа құрылғы» түймесін басу керек және шыққан терезеде оң жақ жоғарғы бұрыштағы сканер пиктограммасына басу қажет. Содан кейін телефон камерасын жіберетін тарап ұсынған QR кодқа бағыттау қажет және жүйе берген сыбырларды орындау керек.
  - QR кодты кез келген ыңғайлы әдіспен жіберуге болады: пошта, мессенджерлер, әлеуметтік желілер. Аспаптың QR коды аспапта Reset режимі іске қосылғанша өзгеріссіз қалады. Reset-тен кейін ескі QR коды енді әрекет етпейді.
10. Қосылу күйін мониторингтеу: аспап баптауларында тиісті түймесін басып, желінің барлық учаскелеріндегі қосылу сапасын бағалауға және ұсыныстар алу мен қосымша баптаулар жүргізуге арналған әмбебап көмекшіні іске қосуға болады.
  11. Әзірлеушілермен байланыс: «Бейін/Қолдау» мәзіріне кіріңіз және жаңа хабарламаның оң жақ жоғарғы бұрыштағы белгішесін басыңыз – қолдау чаты ашылады. Өзіңіздің мәселелеріңізді сипаттаңыз, скриншоттар мен бейнелерді қоса тіркеңіз. Қолдау қызметінің мамандары Сізге барлығының басын ашуға көмектеседі.
  12. **Пайдаланушы нұсқаулығы:** Пайдаланушының толық нұсқаулығы қолданбадағы құрылғы параметрлерінде қол жетімді және әрқашан қол жетімді.
  13. **Хабарламалар:** Құрылғы параметрлерінде басқару және хабарландыру параметрлері қол жетімді.
  14. **Жаншылған кофе:** Бұл функция дәндердегі кофе режимі мен ұнтақталған кофе арасында ауысу үшін қажет.

# ТАЗАЛУ ЖӘНЕ КҮТІМ ЖАСАУ

## Сүт жүйесін жуып-шаю

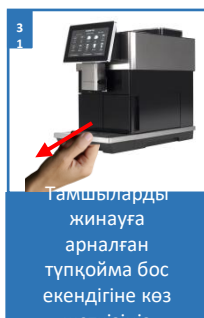
Сүттің ұйып қалуына, кофе машинасының құбырларында сүт майының түзілуіне, бұ және сүт жиклерлердің және Сусын беретін блоктың бітеліп қалуына жол бермеу үшін, осы тазалау процедурасын сусындарды дайындау аяқталғаннан кейін бірден жүргізу қажет.



**Ескертпе!** Капучинатордың бітелуіне жол бермеу үшін 30 секундтан кейін, сүт-кофе сусынын дайындаған соң, кофе машинасы капучинаторды тазартуды ұсынады.

**Мәжбүрлеп жуу үшін төменде көрсетілген әрекеттерді орындау қажет:**

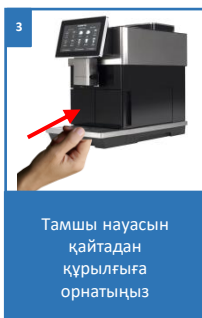
1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіп, оны орнына орнатыңыз.
2. Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған түпқойманың торына көлемі кем дегенде 0,3 л бос ыдысты орналастыңыз.
3. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы  "Баптаулар" белгішесін басыңыз.
4. Ашылған жаңа дисплей терезесінде "Сүт жүйесін жуу" белгішесін басыңыз.



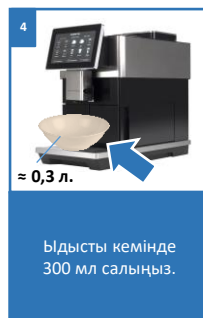
Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіңіз.



Егер тұғырды тазалау қажет болса, бұл әрекеттерді алдын ала орындаңыз.

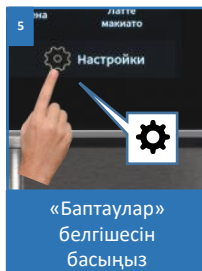


Тамшы науасын қайтадан құрылғыға орнатыңыз.

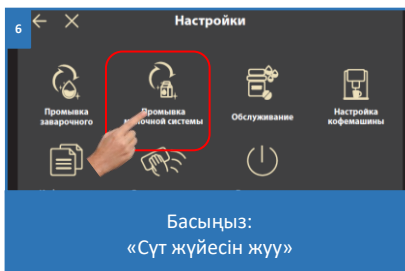


≈ 0,3 л.

Ыдысты кемінде 300 мл салыңыз.



«Баптаулар» белгішесін басыңыз.



Басыңыз:  
«Сүт жүйесін жуу»

## Сүт жүйесін тазарту

Сүт жүйесін тазарту су ыдысына сүт жүйесін тазартуға арналған арнайы құрал қосу арқылы жүзеге асырылады. Бұл процедураны кофе машинасы қажет болған жағдайда автоматты түрде жасауды ұсынады.

**Мәжбүрлі тазалау үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:**

- Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы  "Баптаулар" белгішесін, содан кейін "Қызмет көрсету" бөлімін, содан кейін "Сүт жүйесін тазарту" түймесін басыңыз.
- Әрі қарай дисплейдегі нұсқауларды орындаңыз.

## Кальцисіздендіру (қақтан тазарту)

**Кальцисіздендіру** - міндетті процедура болып табылады және дисплейде оны жүргізу қажеттілігі туралы жүйенің ескертуі пайда болғаннан кейін жүргізілуі тиіс.



### МАҢЫЗДЫ!

Кальцийсіздендіруден бас тарту кофе машинасының термоблоктарында, калапндарында және құбырларында қақтың артық түзілуіне апарады және, нәтижесінде, аспалтың көптеген тораптары мен компоненттердің істен шығуына әкелуі мүмкін. Пайда болған қақтан туындаған ақаулықтар Кепілді міндеттемелер әрекеттеріне жатпайды.

Бұл процедура үшін кофе машиналарды кальцисіздендіруге арналған арнайы Құралдарды пайдаланыңыз.



### Назар аударыңыз!!

Кальцийсіздендіруге арналған заттар құрамында тері мен көзге тітіркендіру әсер ететін қышқылдар бар. Құралдар өндірушісінің нұсқаулықтарын қатаң орындаңыз және кальцисіздендіруге арналған құралдың қаптамасында көрсетілген сақтық шараларын, сонымен қатар тері мен көзге түскен жағдайда шараларды қолдану жөніндегі нұсқауларды сақтаңыз.

### Әрекеттер тәртібі:

1. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы  "Баптаулар" белгішесін басыңыз.
2. Одан әрі «Қызмет көрсету» бөлімін таңдаңыз
3. Ашылған терезеден «Қақтан тазарту» белгішесін таңдаңыз
4. Әрі қарай экрандағы нұсқауларды орындаңыз



Аспалты қосыңыз



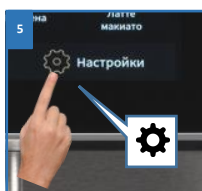
Суға арналған резервуарды босатыңыз



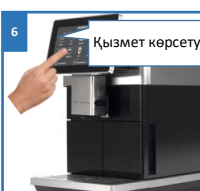
Суға арналған резервуарға кальцисіздендіруге арналған құралды сумен араластырып құйыңыз



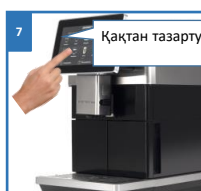
Тамшыларға арналған түпқойманың торына көлемі кем дегенде 1,5 л бос ыдысты орналастыңыз.



«Баптаулар» белгішесін басыңыз



Басыңыз: «Қызмет көрсету»



Басыңыз: «Қақтан тазарту»

## Бұқтыру жүйесін жуып-шаю

**Мәжбүрлеп жеңіл және жылдам жуу үшін төменде көрсетілген әрекеттерді орындау қажет:**

1. Тамшыларды жинауға арналған түпқойма бос екендігіне көз жеткізіп, оны орнына орнатыңыз.
2. Резервуарды МАХ белгісіне дейін суға толтырыңыз.
3. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" белгішесін басыңыз.
4. Сусын беру блогының астындағы тамшыларға арналған түпқойманың торына көлемі кем дегенде 0,2 л бос ыдысты орналастыңыз.
5. Дисплейдің жаңа ашылған терезесінде «Бұқтыру жүйесін жуып-шаю» белгішесін таңдаңыз және оған басыңыз
6. ОК батырмасын басыңыз.
7. Процедура аяқталғанын күтіңіз.



**Ескертпе.** Жуып-шайудың осы түрін 2~3 күнде 1 рет орындау үшін ұсынылады және тазартуға арналған арнайы құралдарды пайдалануды қажет етпейді.

## Бұқтыру жүйесін кофе майларынан тазарту

**Сіз кофе машинасының жүйесін түзілімдерден, ұнтақталған кофе қалдықтарынан және кофе майларынан мәжбүрлеп тазарта аласыз. Тазарту арнайы таблеткаландырылған құралдарды пайдаланумен орындалады.**

Бұл үшін төменде көрсетілген іс-әрекеттерді орындау қажет:

1. Негізгі мәзірдің төменгі оң жақ бұрышындағы "Баптаулар" белгішесін басыңыз.
2. Одан әрі қызмет көрсету бөлімін таңдаңыз
3. Ашылған терезеде "Демдеу жүйесін тазарту" таңдаңыз
4. Әрі қарай экрандағы нұсқауларды орындаңыз

## Капучинаторды тазалау

Кофе машинасында автоматты түрде тазалау функциясы бар болғанына қарамастан, кофе машинасын пайдалану тұрақтылығына, іске қосылған күйде бос тұруына, оған күтім жасау ережелерін сақтауға, сонымен қатар пайдаланылатын сүттің сипаттамаларына байланысты капучинатордың кеуіп қалған немесе ұйыған сүт қалдықтарымен бітеліп қалу ықтималдығы сақталады.

Бұл сусын беру блогынан көпіршіктелген сүт құюды белсендірген кезде бу шығып, бірақ сүтті көбік берілмейтінінде білінеді. Бұл капучинатор арналары бітеліп қалғанды білдіреді, бірақ бұл өндірістік кемшілік және ақаулық болып табылмайды.

Капучинатор үзіліссіз жұмыс істеуі үшін пайдаланушы аптасына бір рет мерзімділікпен капучинаторға механикалық тазалауды жүргізуі қажет.

### Әрекеттер тәртібі: .

1. Сусын беру блогынан қорғаныс қақпағын алып тастаңыз
2. Сүт беру шлангісін капучинатордан ажыратыңыз
3. Оң жақта капучинатордың резеңке бөлігін сусын беру блогынан орталық күйге бұрап, төмен түсіру арқылы алыңыз.
4. Бөлшектерді бір бірінен бөлу арқылы екі бөліктің капучинаторын түсіну
5. Капучинатордың және сүт беру құбыршегінің барлық бөлшектерін жуғыш құрал қосылған жылы суда жуып-шайыңыз.
6. Капучинаторды таза суда жуыңыз және құрастырыңыз.
7. Капучинаторды сусын беру блогына орнатыңыз.



**Назар аударыңыз!** Кофе машинаның бөлшектерін ыдыс жуатын машинада жууға болмайды!

## ТҰРАҚТЫ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ



Кофе машинасының құрамында пайдалану барысында табиғи тозуға ұшырайтын және POLARIS авторландырылған Сервистік Орталығында (АСО) ақылы негізде Тұрақты Техникалық Қызмет көрсетуді (ТҚК) жүргізген кезде ауыстырылуға жататын компоненттері мен құрамдас бөліктері бар.

Осындай компоненттерге жатады:

- сақиналы тығыз төсемдер және демдеу торабының басқа бөліктері,
- құбыршектер мен түтікшелер,
- Клапандардың сақиналы тығыз төсемдері
- су және бу жүйесінің штуцерлері мен келте құбырлары, олардың тығыздағыш төсемдері,
- Сүтті көбіктендіру жүйесінің ауажинау ағыны
- Капучинатор, кофе беру түтігі және сүт беру түтігі
- 5 000 кесе сусын дайындағаннан кейінгі бұқытыру торабы,
- Түтіктердің, фитингтердің және клапандардың тығыз төсемдер.

Өндірушінің осы компоненттерге кепілдік міндеттемелері қайсысы ертерек орын алуына орай, 12 ай немесе 3000 кесе сусынмен шектеледі.

Бұл компоненттердің тозу жылдамдығы мен дәрежесі кофеқайнатқыштың жұмыс жағдайлары мен күтіміне байланысты.

Кофе машинасын оның үздіксіз жұмысын қамтамасыз ететін жарамды күйде ұстау үшін POLARIS АСО немесе оны жүргізу үшін жеткілікті біліктілігі бар өзге де сервистік ұйымда тұрақты жоспарлы техникалық қызмет көрсетуді (ЖТҚ) жүргізу қажет.



**Өндіруші белгілеген ЖТҚ жиілігі - 3000 кесе немесе жылына 1 рет, қайсысы ертерек болатынына байланысты.**

**ЖТҚ ақылы негізде жүргізіледі.**

ЖТҚ кезінде ауыстырылатын құрамдас бөліктердің тізімімен және жұмыстарды жүргізу регламентімен [www.Polaris.ru](http://www.Polaris.ru) сайтындағы кері байланыс нысанына жүгінген кезде немесе сұрау салу бойынша АСО-да танысуға болады



АСО тізімі [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru) сайтындағы «Кепілдік және Сервис» тарауында.

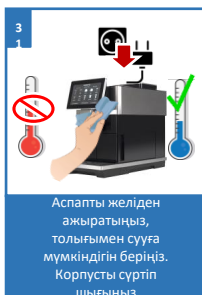
## САҚТАУ

- Пайдаланылмайтын аспап желіден ажыратылғанына көз жеткізіңіз.
- Судың төгіңіз де, аспапты тазалауды жүргізіңіз, барлық алынбалы бөлшектерді мұқият кептіріңіз. Аспапты құрғатып сүртіңіз және қаспаптың құрғақ, салқын жерде сақталуын қадағалаңыз.



**Назар аударыңыз! Кофе машинаның бөлшектерін ыдыс жуатын машинада жууға болмайды!**

- Кофе машинасын жылытылмайтын үй-жайда ауаның теріс температурасында сақтауға тыйым салынады!
- Электр аспаптары қоршаған ауаның температурасы плюс 40°C-ден аспайтын, салыстырмалы ылғалдылығы 70%-дан аспайтын және қоршаған ортада электр аспаптар материалдарына теріс әсер ететін шаң, қышқылды және басқа да булар болмайтын жабық құрғақ және таза үй-жайда сақтау керек.



Аспапты желіден ажыратыңыз, толығымен сууға мүмкіндігін беріңіз. Корпусты сүртіп шығыңыз



Суды төгіңіз және аспапқа тазалау жүргізіңіз, барлық алынбалы бөлшектерді мұқият жуып-шайыңыз.



Құрғатып кептіріңіз

## ТАСЫМАЛДАУ

Электр аспаптары нақты түрдегі көлікте қолданылатын жүктерді тасымалдау ережелеріне сәйкес көліктің барлық түрлерімен тасымалданады. Аспапты тасымалдағанда, зауыттық түпнұсқа қаптаманы пайдаланыңыз.

Аспаптардың тасымалдануы оларға атмосфералық жауын-шашын мен жегі орталардың тікелей әсер ету мүмкіндігін болдырмауы тиіс.

## ӨТКІЗУ

Өткізу ережелері белгіленбеген.

## КӘДЕГЕ ЖАРАТУ БОЙЫНША ТАЛАПТАР

**Ескертпе:** Электр құралының пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін оны әдеттегі тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамай, ресми жинау пунктіне кәдеге жаратуға жіберіңіз. Сөйтіп, Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.

Бұйымдарды кәдеге жарату кезінде пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативтік құжаттаманың қолданыстағы талаптары мен нормаларына сәйкес, оның ішінде СанЕжН 2.1.7.1322-03 «Өндіріс және тұтыну қалдықтарын орналастыруға және залалсыздандыруға қойылатын гигиеналық талаптарға» сәйкес кейінгіде кәдеге жаратумен міндетті жинауға жатады.

## ДИСПЛЕЙДЕГІ ЖҮЙЕЛІК ХАБАРЛАМАЛАР

| СУ ЖЕТКІЛІКСІЗ                                                                    | КОФЕ ДӘНДЕРІ ЖЕТКІЛІКСІЗ                                                          | ТАМШЫЛАР ЖИНАУҒА АРНАЛҒАН ТҮПҚОЙМА ОРНАТЫЛМАҒАН                                   | ҚАЛДЫҚТАРҒА АРНАЛҒАН КОНТЕЙНЕР ТОЛЫ                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  |
| Недостаточно воды, пожалуйста, долейте чистой воды в контейнер                    | Недостаточно кофейных зерен, пожалуйста, засыпьте еще                             | Капселеборник не установлен                                                       | Контейнер для отходов полон, пожалуйста, очистите его                             |
| Осы хабарлама шыққанда суға арналған резервуарға таза су қосыңыз                  | Дәндерге арналған шанаққа дәндер қосыңыз                                          | Тамшыларды жинауға арналған түпқойма дұрыс орнатылғанын тексеріңіз                | Қалдықтарға арналған контейнерді жай ғана тазалаңыз                               |



### Назар аударыңыз!



Егер Сіз жоғарыда сипатталған қадамдар көмегімен мәселені өз күшіңізбен шеше алмасаңыз, ең жақын орналасқан POLARIS қызмет көрсету орталығына жүгінуіңізді сұраймыз.

## АҚАУЛЫҚТАРДЫ ІЗДЕУ ЖӘНЕ ЖОЮ

| Мәселе                                                                                                | Себебі                                                                                                        | Жою тәсілі                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кофе машинасы іске қосылмайды                                                                         | Электр қуатының болмауы                                                                                       | Қуат көбілін машинаға қосыңыз және көбіл айырын жерге тұйықталған <b>230 В ±5 %</b> кернеуі бар айнымалы ток розеткасына қосыңыз.                                                                     |
| Кофе тым баяу үзілмелі жіңішке ағыншамен ағады.                                                       | Ұнтақтау тым ұсақ.                                                                                            | Реттегіштің көмегімен ұнтақтаудың деңгейін орнатыңыз.                                                                                                                                                 |
| Дайындалу тоқтап қалуы мүмкін, жаншылған кофе төгіледі.                                               | 1. Тым ірі ұнтақтау<br>2. Желідегі кернеу төмен                                                               | 1. Ұнтақтау дәрежесін азайтыңыз<br>2. Аспапты айнымалы токтың жерге тұйықталған, кернеуі 230 В ±5 % розеткаға қосыңыз                                                                                 |
| Сусын дайындалмайды. Дайындалу тоқтап қалады, жаншылған кофе контейнерге төгіледі. Бөгде дыбыстар бар | 1. Сусын қоюлығының таңдалған 4 немесе 5 деңгейімен бір мезгілде ұнтақтау тым ірі<br>2. Желідегі кернеу төмен | 1. Реттегіштің көмегімен ұнтақтау деңгейін ұсақ етіп орнатыңыз. Сусын қоюлығының төмен деңгейін таңдаңыз<br>2. <b>Аспапты айнымалы токтың жерге тұйықталған, кернеуі 230 В ±5 % розеткаға қосыңыз</b> |
| Көпіршіктелген сүттің берілуі тұрақсыз немесе жоқ                                                     | Сүт тым жылы                                                                                                  | Тиісті майлылықты және ақуызы бар салқындатылған сүтті пайдаланыңыз (ұсынымдарды қар.)                                                                                                                |
|                                                                                                       | Капучинатордың жиклері бітелген                                                                               | 1. Сүт беретін құбыршекке және Сусын беретін блокқа Тазалау жүргізіңіз.<br>2. Капучинаторды жуып-шайыңыз немесе АСО-ға оны ақылы негізде ауыстыру үшін жүгініңіз.<br>3. Кальцисіздендіруді орындаңыз. |
|                                                                                                       | Бу термоблогында қақ бар                                                                                      | Авторизацияланған Сервистік Орталыққа жүгініңіз.                                                                                                                                                      |

| Мәселе                                            | Себебі                                                           | Жою тәсілі                                                                                           |
|---------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Сусынның температурасы тым төмен                  | Термоблоктарда артық қақ пайда болды                             | Кальцисіздендіруді жүргізіңіз, мүмкін, бірнеше рет шығар.                                            |
|                                                   | Электр қуат желісінде тым төмен кернеу                           | Желідегі ауытқулардың себебін жойыңыз.                                                               |
| Кофе қалдықтарына арналған контейнерде су         | Өте ұсақ ұнтақтауда сусын қоюлығының тым төмен деңгейі таңдалған | Сусын қоюлығының деңгейін жоғарлатыңыз және/немесе ұнтақтаудың неғұрлым ірі деңгейін баптаңыз        |
|                                                   | Демдеу торабының сақиналы төсемдерінің тозуы                     | Авторландырылған Сервистік Орталыққа ретті техникалық қызмет көрсетуі үшін (ақылы негізде) жүгініңіз |
| Демдеу торабының бөлігіннен бөгде дыбыстар шығады | Демдеу торабы ластанған                                          | Бұқтыру торабына тазалау жүргізіңіз                                                                  |
| Дисплей басқанда әрекет етпейді                   | Жүйелік іркіліс                                                  | Желіден ажыратып және қайта қосып, кофе машинасын қайта жүктеңіз                                     |



Өз аспабыңызды пайдалану кезінде өрттің, электрлік токпен зақымдану немесе жарақат алу қаупінің, сонымен қатар оның сынуының алдын алу үшін осы аспаппен жұмыс кезіндегі сақтықтың негізгі шараларын, сонымен қатар электр құралдарымен жұмыс істеу кезіндегі қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқауларды сақтаңыз.



**Назар аударыңыз!** Егер Сіз жоғарыда сипатталған қадамдар көмегімен мәселені өз күшіңізбен шеше алмасаңыз, POLARIS өкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

# WI-FI ҚОСЫЛУЫНА ҚАТЫСТЫ АҚАУЛЫҚТАРДЫ ІЗДЕУ ЖӘНЕ ЖОЮ

| Мәселе                                                      | Себебі                                                                                                       | Жою тәсілі                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Кофе машинасы панельдегі батырмаларға басуға әрекет етпейді | ChildLock режимі іске қосылған                                                                               | Режимді қосымшадан, немесе құрылғы экранынан сөндіріңіз.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Құрылғы WiFi роутерге қосыла алмайды                        | 1. Қосу процесінде іркіліс орын алады                                                                        | <p>a. Сіздің аспабыңыз қосымшада қолданылатынына көз жеткізіңіз: қосымшаның басты мәзірінде «Құрылғы қосу» түймесін басыңыз және «Барлық құрылғылар» тізімін ашыңыз;</p> <p>b. Сіздің роутер 2,4 ГГц жиілікте жұмыс істеп тұрғанына көз жеткізіңіз. Роутерді баптау үшін Сіздің роутеріңіздің нұсқаулығын қараңыз;</p> <p>c. Сіздің роутеріңіз кіріс қосылуларға қосымша шектеулер (мысалы, тек қана көрсетілген MAC-мекенжайларды қосу) қоймайтынына көз жеткізіңіз. Роутерді баптау үшін Сіздің роутеріңіздің нұсқаулығын қараңыз.</p> <p>d. Сізге бағдарламаның соңғы нұсқасы орнатылғанына көз жеткізіңіз;</p> <p>e. Бағдарламаны телефон жадынан жүктеңіз және тағы бір рет іске қосыңыз: телефондағы ашық қосымшалардың тізімін ашыңыз және Polarix IQHome бағдарламасының іске қосылған терезесін жоғары қарай жылжытыңыз, содан кейін бағдарламаны қайталап іске қосыңыз және қосу процесін қайталаңыз;</p> <p>f. Аспапты диагностикалау режимін қосыңыз – Тұтынушы нұсқаулығындағы «Қосуды баптау» тарауын қараңыз;</p> <p>g. Аспап баптауларын жоюды жүргізіңіз (Reset) - Пайдалану жөніндегі нұсқаулықтағы «Қосуды баптау» тарауын қараңыз;</p> |
|                                                             | 2. Қосылу сәтті орындалған, аспап қосымшадағы аспаптар тізімінде көрсетілді, алайда оны басқару қолжетімсіз. | Сіздің телефоныңыз WiFi желісіне кері қайта қосылуды орындағанына көз жеткізіңіз. Бұл үшін телефонның WiFi баптаулары тарауын ашыңыз және қажеттілік болғанда Сіздің WiFi желіңізге қолмен қосылыңыз.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                             | 3. Аспап іске сәтті қосылған, алайда қосымшадағы пәрмендерге кенет әрекет етуін тоқтатқан.                   | <p>Аспап парақшасына кіріңіз және оң жақ жоғарғы бөлігіндегі жұлдызшаға басыңыз. Содан кейін «Қосылыс диагностикасы» тараудағы диагностикалау диаграммасымен танысыңыз. Желінің қызыл түсті учаскенің қасындағы леп белгісіне басыңыз және интерактивті көмекшінің нұсқауларын орындаңыз.</p> <p>Өзіңіздің мәселеңіздің шешімін таппадыңыз ба? Қосымша ақпаратпен танысыңыз немесе біздің сайтымыздағы немесе қолданбадағы пайдаланушы бейініндегі "Ақылды үй" қолдау қызметімен хабарласыңыз.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |



**Назар аударыңыз!** Өзгерістер мен жақсартуларды енгізудің тұрақты процесі нәтижесінде нұсқаулық пен өнім арасында кейбір айырмашылықтар байқалуы мүмкін. Өндіріш пайдаланушы осыған назар аударады деп үміттенеді.

# ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

**PACM 2081AC WIFI IQ Home** – POLARIS сауда маркасының тұрмыстық электрлік кофе машинасы

Қуаты: 1200-1500 Вт

Кернеуі: 220-240 В

Жиілігі: ~50 Гц

Суға арналған резервуардың сыйымдылығы – 1,8 л

Қорғау сыныбы: I

**Ескертпе:** Өзгерістер мен жақсартуларды енгізудің үздіксіз процесінің салдарынан нұсқаулық пен өнім арасында кейбір айырмашылықтар байқалуы мүмкін. Өндіруші пайдаланушы осыған назар аударады деп үміттенеді.

## СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Бұйым КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты құралдардың қауіпсіздігі туралы», КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімдігі», ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттардың қолданудағы шектеулер туралы» талаптардың сәйкестігін растау процедурасынан өткен және Кедендік Одақтың мүше мемлекеттері нарығында бұйымдарды ұстаудың бірыңғай белгісімен таңбаланатын.

Сертификат нөмірі/Сәйкестік декларациясы мен оның қолданылу мерзімі туралы ақпаратты Сіз POLARIS бұйымын сатып алған жерде немесе Дайындаушының Уәкілетті өкілінен ала саласыз



**Бұйымның қызмет көрсету мерзімі: 5 жыл...**

**Кепілдікті мерзімі:** сатып алған күннен бастап **36 ай**

Бұйым құрамына табиғи тозуға бейім және/немесе шектеулі қызмет ету мерзімі бар және олардың ресурстары аяқталғаннан кейін тегін ауыстырылуға жататын құрамдас бөлшектер кіреді. Осы құрамдас бөлшектерге Дайындаушы шектеулі кепілдік береді.

Бұл тауарда осындайлар болып табылады:

- Сусын, құбыр және бу беру тобының тығыздағыш төсемдері – 12 ай.
- Қаймақ механизмінің, фитингтер мен қазандықтардың тығыздағыштары – 12 ай.
- Автоматты капучинатор (пайдалану ережелері сақталған жағдайда) - 12 ай.
- Демдеу механизмі және оның бөліктері - 12 ай.

**Дайындалған күні бұйымда сәйкестендіру тақтайшасында көрсетілген**

**Дайындаушы:** НИНБО ХЭНСФОРТ ОВЕРСИЗ ЭЙША ЛИМИТЕД

**Мекенжайы:** № 158 Доншан Лю, Хушан Чжидао, Циси, Провинция Чжэцзян, КНР

**Manufacturer:** NINGBO HANSFORT OVERSEAS ASIA LIMITED

No. 158 Dongshan Lu, Hushan Jiedao, Cixi City, Zhejiang Province, PRC

**Өндірушінің РФ және Кедендік Одақтың мүше мемлекеттеріндегі Импорттаушысы және**

**Уәкілетті өкілі:** "ЭйДжиАй Электроникс" ЖШҚ, Ресей, 115419, Мәскеу қ., Орджоникидзе көшесі, 11-үй, 3-құрылыс, 4-қабат I -үй-жай 13-бөлме, Тел. +7 (495) 419-11-78

Бірыңғай анықтамалық қызметтің телефоны 8-800-700-11-78

**Зауытта:** NINGBO HAWK ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD - НИНБО ХОУК ЭЛЕКТРИКАЛ АППЛАЙНСЕ КО., ЛТД

Ruifeng Road, East Development Zone, Yuelin Street, Fenghua, Zhejiang, China

ЖУЙФЭН РОУД, ИСТ ДЕВЕЛПМЕНТ ЗОНЕ, ЮЭЛИНЬ СТРИТ, ФЭНХУА, ЧЖЭЦЗЯН, Қытай

# КЕПІЛДІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР

**Бұйым:** POLARIS сауда маркасының тұрмыстық электрлік кофе машинасы

**Модель:** PACM 2081AC WIFI IQ Home

Осы кепілдік бұйымды сатып алудың расталған күнінен бастап 36 ай бойы әрекет етеді және «Тұтынушылардың құқықтарын қорғау туралы» Кедендік Одақтың мүше мемлекеттерінің Заңдарына сәйкес бұйымға кепілдік қызмет көрсетілуін білдіреді.

1. Дайындаушының кепілдік міндеттемелері «POLARIS» сауда белгісімен шығарылатын және дайындаушы уәкілеттік берген сатушылардан, кепілдік қызмет көрсетілетін елдерде (сатып алу орнына қарамастан) сатып алынған барлық модельдерге қолданылады.
2. Бұйым пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа және қауіпсіздік жөніндегі ережелер мен талаптарды сақтауға қатаң сәйкестікте пайдаланылуы тиіс.
3. Аспаптың құрамында табиғи тозуға ұшырайтын, шектеулі ресурсы бар және аспапқа ретті Техникалық қызмет көрсету шегінде ауыстырылуға жататын құрамдас бөлшектер пайдаланылады. Техникалық қызмет Өндірушінің Авторизацияланған Сервистік Орталығында тұтынушы үшін ақылы негізде жүзеге асырылады («Ретті техникалық қызмет көрсету» тарауды қар).
4. Осы кепілдік тауарды тұтынушыға бергеннен кейін пайда болған келесі кемшіліктерге қатысты болмайды:
  - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер ету, бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің және олардың тіршілік ету өнімдерінің бұйымның ішіне түсуінен;
  - Бұйымды оның тікелей міндетінен тыс пайдалануында болатын қате пайдаланылуы, сондай-ақ Пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың және қауіпсіздік техникасы ережелерінің талаптарын бұза отырып, бұйымды орнату және пайдаланудан;
  - Құрамында минералды заттар көп мөлшерде болатын суды пайдалану салдарынан әк шөгіндісі, су тасы мен қақ шөгінділерінен.
  - Тұтынушының бұйымның компоненттері мен жүйелерін үнемі тазалау жөніндегі Дайындаушының талаптарын орындамау.
  - Бұйымды ол арналмаған мақсаттарда пайдаланудан;
  - Қалыпты пайдалану, сонымен қатар функционалдық қасиеттеріне әсер етпейтін: сыртқы немесе ішкі беттің механикалық зақымдануы (майысулар, сызаттар, ескірулер), металл түсінің табиғи өзгеруі, оның ішінде құбылмалы және қара дақтардың пайда болуы, сондай-ақ жабынды зақымдалған жерлерде және металдың жабылмаған учаскелерінде металл жемірілуінен;
  - Өндеу бөлшектерінің, қондырмалар мен аксессуарлардың, шамдардың, батареялардың, қорғаныс экрандардың, қоқыс жинағыштардың, тығыздағыш элементтердің, белдіктердің, щеткалардың пайдалану мерзімі шектеулі басқа бөлшектердің және пайдалану барысында табиғи тозуға бейім бөлшектердің тозуы;
  - Авторландырылған сервис орталықтары\* болып табылмайтын тұлғалар немесе ұйымдар өндірген бұйымды жөндеуіне;
  - Бұйымның тасымалдау кезіндегі, дұрыс пайдаланбау, сондай-ақ бұйымның конструкциясында көзделмеген модификациялармен немесе өз бетінше жөндеумен байланысты зақымдануларына.

5. Егер бұйымда паспорттық сәйкестендіру тақтайшасы жоқ болса, немесе ондағы деректер жойылған не түзетілген болса, өндіруші кепілдікті міндеттемелер үшін жауапты болмайды.
6. Осы кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттіліктер үшін жарамды және де коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсаттар үшін пайдаланылатын бұйымдарға қолданылмайды.

**Назар аударыңыз!!** Дайындаушы POLARIS бұйымымен адамдарға, үй жануарларына, қоршаған ортаға тікелей немесе жанама келтірілген зиян немесе егер бұл бұйымды пайдалану және орнату ережелерін немесе шарттарын сақтамау, тұтынушының немесе үшінші тұлғалардың қасақана немесе абайсыз әрекеттері нәтижесінде болған жағдайда мүлікке келтірілген зиян үшін жауапты болмайды.

POLARIS бұйымдарына техникалық қызмет көрсету, сапаны тексеру, кепілдік және кепілдік жөндеу бойынша барлық сұрақтар бойынша жақын жердегі POLARIS қызмет көрсету орталығына немесе сатушыға – POLARIS өкілетті дилеріне хабарласыңыз

POLARIS бұйымдарына кепілді жөндеуді тек POLARIS авторландырылған сервистік орталықтары жүзеге асырады.

\*Компанияның сайтындағы авторландырылған сервистік орталықтарының мекенжайлары: [www.polaris.ru](http://www.polaris.ru)

Кепілдік жөндеу кезінде бұйымды сатып алу күнін растау немесе заңда көзделген өзге де талаптарды ұсыну үшін Сізден сатып алу туралы құжаттарды сақтауды сұраймыз.

POLARIS толтырылған кепілдік талоны, кассалық чек немесе Сатушының түбіртегі, Аспаптың атауы мен моделін, сатып алынған күні мен орнын растайтын өзге де құжаттар осындай құжаттар болып табылуы мүмкін.

Бұйымды сатып алу күнін растайтын құжат ұсынылмаған кезде кепілдік мерзімі бұйым дайындалған күннен бастап есептеледі.

Дайындалған күні бұйымның артқы қабырғасындағы немесе төменгі бөлігінде орналасқан паспорттық сәйкестендіру тақтайшасында көрсетілген.

